

АГЬСШӘА АРТЦАГА ШӘҖӘЫ

ABAZACA ÖĞRETİM MATERİYALI



DEVLET KİTAPLARI

....., 2021



MİLLÎ EĞİTİM BAKANLIĞI YAYINLARI : 7087
YARDIMCI VE KAYNAK KİTAPLAR DİZİSİ : 1235

Her hakkı saklıdır ve Millî Eğitim Bakanlığına aittir. Kitabın metin, soru ve şekilleri kısmen de olsa hiçbir surette alınıp yayımlanamaz.

Proje Yürütücüsü
KAFFED
Kafkas Dernekleri Federasyonu

Proje Koordinatörü
Özlem Aydemir

Editör
İrfan Okuyucu

Dil Uzmanı ve Yazar
İrfan Okuyucu

Ölçme ve Değerlendirme
Ender Tiftikçi

Rehberlik
Ataman Oğuz

Müzik
Bital Livan
Engin Met / GINNİ

Ressam
Asiye Erin

Grafik Tasarım
Abdulkadir Polat

Bu kitabın hazırlanmasında büyük destek veren Sn. **Oktay Chkotua**'ya ve Abhazya Bilimler Akademisi - Abhaz Araştırmaları Enstitüsü Direktörü **Doç. Dr. Arda Aşuba**'ya ve seslendirmede görev alan tüm Abhazyalı öğrencilerimize **KAFFED** olarak sonsuz teşekkür ederiz.

ISBN 978-975-11-5019-6

Millî Eğitim Bakanlığı, Talim ve Terbiye Kurulunun 27.03.2019 gün ve 6348200 sayılı yazısı ile eğitim aracı olarak kabul edilmiştir.



İSTİKLÂL MARŞI

Korkma, sönmez bu şafaklarda yüzen al sancak;
Sönenmeden yurdumun üstünde tüten en son oacak.
O benim milletimin yıldızıdır, parlayacak;
O benimdir, o benim milletimindir ancak.

Çatma, kurban olayım, çehreni ey nazlı hilâl!
Kahraman ırkıma bir gül! Ne bu şiddet, bu celâl?
Sana olmaz dökülen kanlarımız sonra helâl.
Hakkıdır Hakk'a tapan milletimin istiklâl.

Ben ezelden beridir hür yaşadım, hür yaşarım.
Hangi çılgın bana zincir vuracakmış? Şaşarım!
Kükremiş sel gibiyim, bendimi çigner, aşarım.
Yırtarılm dağları, enginlere sığmam, taşarım.

Garbin âfâkını sarmışsa çelik zırhlı duvar,
Benim iman dolu göğüm gibi serhaddim var.
Uluslararası! Nasıl böyle bir imanı boğar,
Medeniyet dediğin tek dişi kalmış canavar?

Arkadaş, yurduma alçakları uğratma sakın;
Siper et gövdemi, dursun bu hayâsizca akın.
Doğacaktır sana va'dettiği günler Hakk'ın;
Kim bilir, belki yarın, belki yarından da yakın.

Bastiğın yerleri toprak diyerek geçme, tanı:
Düşün altındaki binlerce kefensiz yatanı.
Sen şehit oğlusun, incitme, yazıkta, atanı:
Verme, dünyaları alsan da bu cennet vatani.

Kim bu cennet vatanın uğruna olmaz ki feda?
Şüheda fişkiracak toprağı sıksan, şüheda!
Câni, cânâni, bütün varımı alsin da Huda,
Etmesin tek vatanımdan beni dünyada cüda.

Ruhumun senden İlâhî, şudur ancak emeli:
Değmesin mabedimin göğsüne nâmahrem eli.
Bu ezanlar -ki şahadetleri dinin temeli-
Ebedî yurdumun üstünde benim inlemeli.

O zaman vecd ile bin secede eder -varsı- taşım,
Her cerîhamdan İlâhî, boşanıp kanlı yaşam,
Fışkırır ruh-ı mücerret gibi yerden na'sım;
O zaman yükselserek arşa değer belki başım.

Dalgalan sen de şafaklar gibi ey şanlı hilâl!
Olsun artık dökülen kanlarımın hepsi helâl.
Ebediyyen sana yok, ırkıma yok izmihlâl;
Hakkıdır hür yaşamış bayrağının hürriyet;
Hakkıdır Hakk'a tapan milletimin istiklâl!

Mehmet Âkif Ersoy

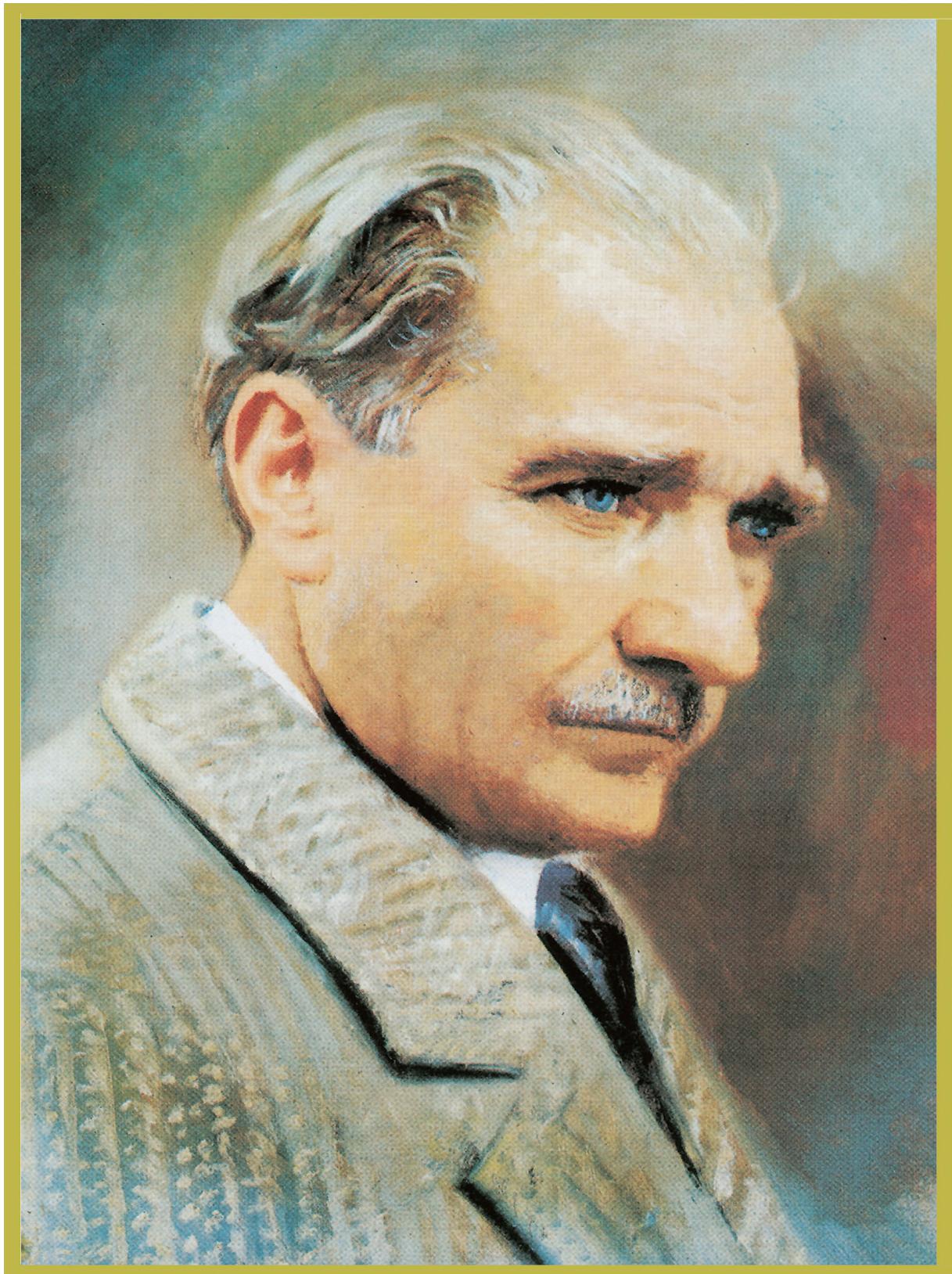
GENÇLİĞE HİTABE

Ey Türk gençliği! Birinci vazifen, Türk istiklâlini, Türk Cumhuriyetini, ilelebet muhafaza ve müdafaa etmektir.

Mevcudiyetinin ve istikbalinin yegâne temeli budur. Bu temel, senin en kıymetli hazinendir. İstikbalde dahi, seni bu hazineden mahrum etmek isteyecek dâhilî ve hâricî bedhahların olacaktır. Bir gün, istiklâl ve cumhuriyeti müdafaa mecburiyetine düşersen, vazifeye atılmak için, içinde bulunacağın vaziyetin imkân ve şeraitini düşünmeyeceksin! Bu imkân ve şerait, çok namûsait bir mahiyette tezahür edebilir. İstiklâl ve cumhuriyetine kastedecek düşmanlar, bütün dünyada emsali görülmemiş bir galibiyetin mümessili olabilirler. Cebren ve hile ile aziz vatanın bütün kaleleri zapt edilmiş, bütün tersanelerine girilmiş, bütün orduları dağıtılmış ve memleketin her köşesi bilfiil işgal edilmiş olabilir. Bütün bu şeraiitten daha elîm ve daha vahim olmak üzere, memleketin dâhilinde iktidara sahip olanlar gaflet ve dalâlet ve hattâ hiyanet içinde bulunabilirler. Hattâ bu iktidar sahipleri şahsî menfaatlerini, müstevlîlerin siyâsî emelleriyle tevhit edebilirler. Millet, fakr u zaruret içinde harap ve bîtap düşmüş olabilir.

Ey Türk istikbalinin evlâdi! İşte, bu ahval ve şerait içinde dahi vazifen, Türk istiklâl ve cumhuriyetini kurtarmaktır. Muhtaç olduğun kudret, damarlarındaki asıl kanda mevcuttur.

Mustafa Kemal Atatürk



MUSTAFA KEMAL ATATÜRK

KİTAP HAKKINDA GENEL BİLGİ

Ortaokulda okutulan 5–8. Sınıflar Yaşayan Diller ve Lehçeler seçmeli dersi kapsamında Abazaca için hazırlanan öğretim programına uygun olarak yazılmıştır. Seçmeli dersler yönetmeliğine göre, öğrenciler herhangi bir seçmeli dersi istedikleri sınıfta seçebildikleri için, bu kitap da modüler sisteme uygun olarak, 5-8. sınıf öğrencilerinden bu dersi dördüncü defa seçecek olanlar için hazırlanmıştır. Modül 4 kitabı, Avrupa Birliği Diller İçin Avrupa Ortak Başvuru Metni'nde belirtilen dile ilişkin yeterlilik düzeylerinden, A2.1 temel düzeyinin dil becerileri dikkate alınarak hazırlanmıştır.

Kitapta, Abhazya Cumhuriyeti'nde resmi dil olarak okutulan Abazaca kullanılmıştır. Abazaca'da Kiril alfabesi kullanılmaktadır. İlk iki modülde, bu dile ait seslerin ve alfabetin öğretimi öncelikliydi. Üçüncü modülde ise seslerin ve alfabetin öğretimi tamamlanmış, öğrencilerin bu alfabe ile daha akıcı okuyup yazmalarına yönelik etkinliklerle dört dil becerisi A1.2 düzeyinde geliştirilmiştir. Son modül olan bu kitapta ise, daha çeşitlilik gösteren bağlamlarda dilin günlük kullanımına yönelik vurgular yapılmakla birlikte, dil zenginliğini ve kültürel farkındalığı öne çikaran serbest okumalar da eklenmiştir.

Modül 4'de dört temel dil becerisinin de (dinleme, okuma, yazma, konuşma) geliştirilmesi amaçlanmaktadır. Önceki modüllerde olduğu gibi, üniteler temalara göre oluşturulmuş ve her temaya uygun A2.1 seviyesinde dil kullanımı ve aktif kelimeler belirlenmiştir. Konuşma becerilerinin gelişmesi için, metin içindeki diyalogların, ayrıca rol yapma, doğaçlama, drama gibi yöntemlerle tekrar edilmeleri önerilmektedir. Bu modülde yazılı ifadelerin oranı artırılmıştır ve önceki modüllere göre öğrencilerin okuma becerilerinin gelişimine daha fazla yer ayrılmıştır.

ÜNİTE İÇERİKLERİ

ALFABE

ÜNİTE 1. HASTAYIM

Dil İşlevleri: Hastalık durumunu ifade etme. Tavsiyede bulunma: yemelisin, içmelisin, dinlenmelisin/dinlenmek, uyumalısın/uyumak... Koşullu ifadeler kurmak: dinlenmezsen, iyileşemezsın... Sıklık ifade etmek: günde 3 defa ilaç almak...

Aktif Kelimeler: Soğuk algınlığı, baş ağrısı, diş ağrısı, bel ağrısı, kulak ağrısı, hasta, yorgun, diş hekimi, öksürük, hastalık, ateş, kusma, doktor, randevu, ilaç, tedavi, reçete.

ÜNİTE 2. MESLEKLER

Dil İşlevleri: Mesleklerin gerekliliklerini anlatmak. Kişilik özelliklerini ifade etmek. Bir görüşü onaylatmak (öyle değil mi?). Bir görüşü onaylamak/reddetmek.

Aktif Kelimeler: Meslekler: doktor, hemşire, mühendis, öğretmen, sanatçı, yazar, avukat... Dersler: fizik, kimya, matematik, sosyal, edebiyat... Kişilik özellikleri: sabırlı, araştırmacı, yaratıcı, estetik... İnsanlara yardım etmeyi sevmek, öğretmeyi sevmek, adaletli olmak, çok çalışmak, insan hayatı kurtarmak... Duygularını ifade etmek. İnşa etmek. Yeni icatlar bulmak. Okul ile ilgili kelimeler: okul sınıf, ders, kalem, kağıt, defter, tahta, ders çalışmak, öğretmek, öğrenmek, sıra, sandalye, test olmak, ev ödevi...

ÜNİTE 3. MESAJIM VAR

Dil İşlevleri: Birine bırakılan mesajı iletmek. Mesaj iletmek. Bir davete katılıp katılmayacağını iletmek. Özürlerini/mazeretini ifade etmek.

Aktif Kelimeler: Telefon, cep telefonu, mesaj, evde bulunmak/evde var/evde yok, davetiye, davet.

ÜNİTE 4. DÜNYA TURU

Dil İşlevleri: ‘...den beri bu grupta dans ediyor.’ ‘...yıldır bu grupta dans ediyor.’ Bir dansın hikayesini anlatmak. Ülke isimlerini ve başkentleri söylemek. «Kim? Nerede? Ne zaman? Nasıl?» sorularını kullanmak.

Aktif Kelimeler: Oyuncu, baş dansçı, dans, ekip, turne, milli dans, milli kıyafet, koreografi, konser/gösteri, dünya turu, dans isimleri, Türkiye, Ankara, İstanbul, Almanya, Berlin, Köln, Avusturya, Viyana, Amerika, New York, Japonya, Tokyo, Ürdün, Amman, başkent, büyük şehir, seyirci, kalabalık.

ÜNİTE 5. SAKARIM BEN

Dil İşlevleri: Yolunda gitmeyen başından geçen anekdotları anlatmak/anekdotlinara cevap vermek. Ev kazalarını ifade etmek.

Aktif Kelimeler: Kazalar, hasarlar, şaşırmak, kırılmak, bacak kırılması, ayak burkması, kol kırmak, yere düşmek, ayağı kaymak, kaynar su dökmek, eli yanmak.

ÜNİTE 6. 13. CUMA

Dil İşlevleri: Yolunda gitmeyen başından geçen anekdotları anlatmak/anekdotlinara cevap vermek. Ev kazalarını ifade etmek.

Aktif Kelimeler: Batıl inanç, yataktan düşmek, incitmek, çarpmak, alnı şışmek, ayağı kaymak, kalçası ezilmek, dişi kırılmak, kolunu yaktırma, parmağını kesmek, revir, şanssız, sebep, sonuç, çözüm.

ÜNİTE 7. HİKAYELER



ABAZACA ÖĞRETİM MATERİYALI

•MODÜL 4 •

АХҚӘА

1- ТӘИ АХӘТА. СЫЧМАЗАҢУП	1
2- ТӘИ АХӘТА. АЗАНААТҚӘА	9
3- ТӘИ АХӘТА. АЛАХӘАРАК СЫМОУП	15
4- ТӘИ АХӘТА. АДУНЕИ АҚӘШАРА	23
5- ТӘИ АХӘТА. САРА АГАЗА	31
6- ТӘИ АХӘТА. 13-ТӘИ АХӘАША	37
7- ТӘИ АХӘТА. АЖӘАБЖЫҚӘА	49

АПЬСУА АНБАН

А	Б	В	Г	Гъ	Гә
Б	Бъ	Бә	Д	Дә	Е
Ж	Жъ	Жә	З	З	Зә
И	К	Къ	Кә	Қ	Қъ
Қә	Ҍ	Ҍъ	Ҍә	Л	М
Ң	О	П	Пъ	Р	С
Т	Тә	Ҭ	Ҭә	Ү	Ф
Х	Хъ	Хә	Х	Ҳә	Ц
Үә	Ү	Үә	Ч	Ү	Ҽ
Ҽ	Ш	Шъ	Шә	Ы	Ҩ
	Ү	Үъ	ә		ь



1 

Азызырсыра

А. Азызырсыра апхъя тақатәи асахъя тышәтәа. Иабақоу? Иақартцозеи?





В. Шәазызырсы, нас азцаарақә ртак қашәтә.

С. Атекст өазнык әазызырсы, нас азцаарақә ртак қашәтә.

1-Амш шпәақаз?

2-Ичмазафхада?

3-Гәйнда дычмазафуп. Иқалтарызеи?



2

Абызшәа ахархәара.

а. “Ирацәаны азы бжәyrooup Гәйнда.”

Сара	Азы зжәyrooup	Хара	Азы хжәyrooup
Уара(е) Бара(b)	Азы ужәyrooup Азы бжәyrooup	Шәара	Азы шәжәyrooup
Иара(е) Лара(b)	Азы ижәyrooup Азы лжәyrooup	Дара	Азы ржәyrooup

3 Апъхъара.

А. Атекст шәапхъа, нас тақатәи азцааракәа ртак қашәтца.

1. Ичмазғыда?
2. Нарт избан ианаамтаз дзыштыамла?
3. Нарт ачақым иахъ ацара даңәшәоума?

Ан : Пъерит! Беслан уажәгъы дыңәоума? Шың даапшыр акәын.

Алхас : Аиеи, сан биашоуп. Иқалап иацуха атхагәазы дыштылазар. Сара саныштыала иара ағнықатәи адтақәа дырғын.

Ан : Беслан! Аҳы, уаагъышы уажәшты! Мамзар ашкол уагхон.

Беслан : Сан, иахъа ашколахъ сымцар қамлазор? Цәгъя саағъсаны сыйкоуп. Уаха шаанза сеимхәеит. Сыгәгъы хынхәеит. Исөйсхырхәагъы сшәоит.

Ан : Оо. Амцашоура умоуп. Уаала ачақым иахъ ҳцап. Уажәытәкъя аамта алаҳхып.

Беслан : Сан ачақым иахъ ҳанцо сашьеихабгъы джаңнеиаит.

В. Иалкаау ажәақәа шәрыхәапъш. Ахсаалағы ижәбо асахъақәа рыла реиштәгылашья еиқәшәйршәа.



A. Иаагъсоу



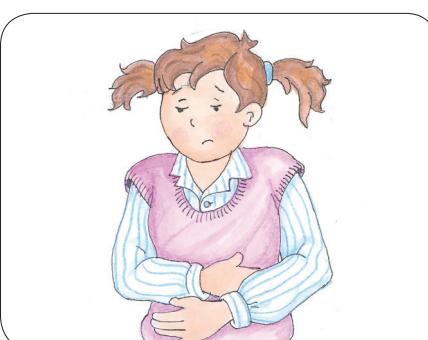
B. Аимхәара

C. Агәыхынхәра

D. Азәара

E. Амца/Амцашоура

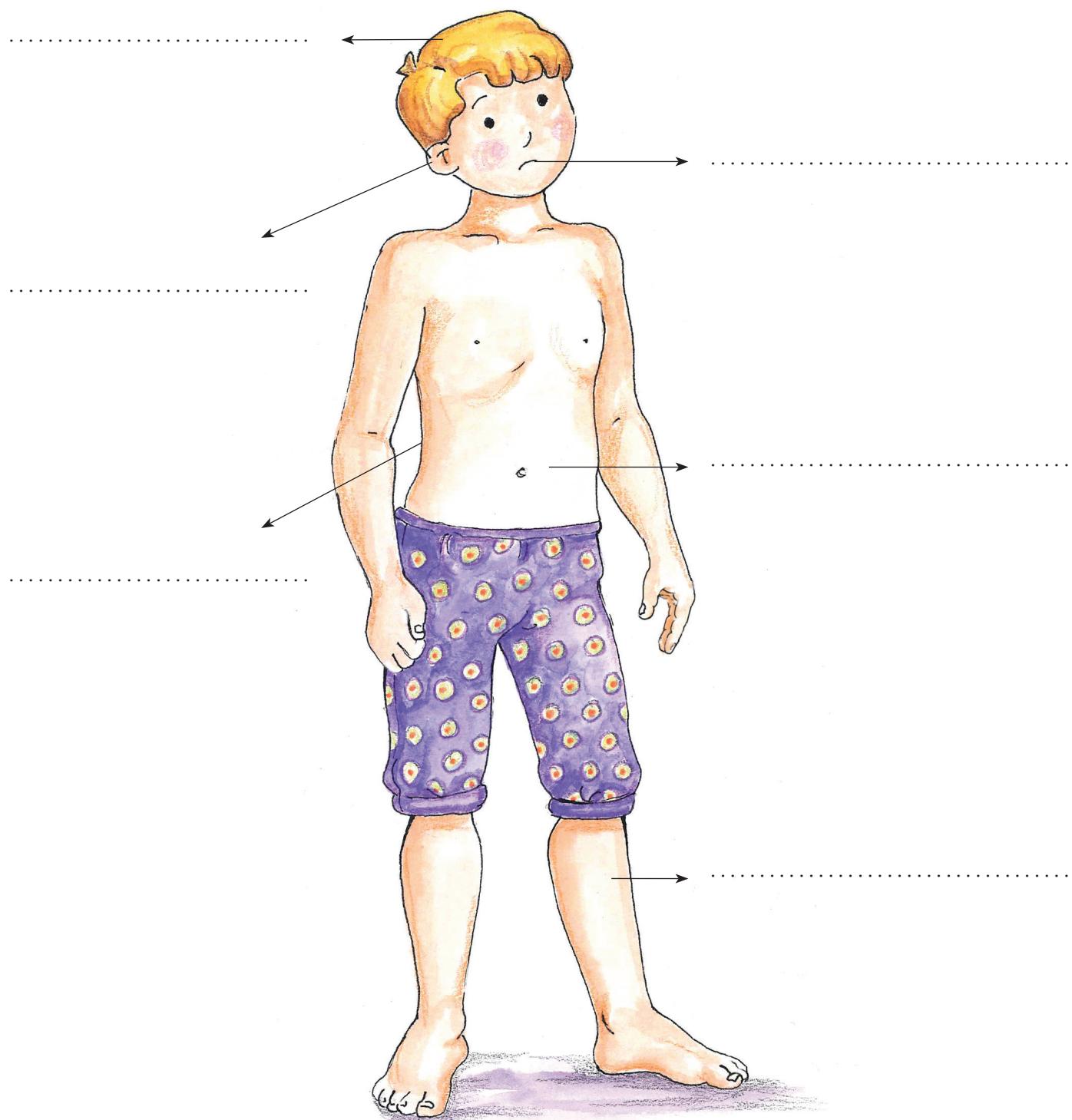
F. Аамта алхра



4

Ажәа ахархәара.

Беслан даараңа дычмазағуп Җақатәи асахъа шәахәапш. Беслан иабаихъуеи?
Ажәақәа иахъахәтоу ианышәтца.



Амгәахъаа

Ахапыцхъаа

Алымҳахъаа

Ахыхъ

Абғахъаа

Ашъапхъаа

5



Азызырғыра.

А. Беслан, ашкол ақны ишіза Нарт диаңғажәоит. Урзызырғыны ахсаала хартәаа.

Нарт ихүеи?	Амцашоура	Аимхәара	Ахыхъ	Ахақым	Ахәыштәрытта	Ахәшә	Акрыфара	Сыбзиоуп
Ашәахъа								
Афаша			X					
Ахаша								
Апшаша								
Ахәаша								
Асабша								
Амөыша								



А. Өазнык уазызырғы (базызырғы). Нас аицәажәара нагза.

Нарт : Иқағсыз амчыбжъ азы ашкол ахъ Беслан.....?



Беслан : Ағоны сыған, избанзар даара

Нарт : Изыхъеи, иқалеи?

Беслан : ағені амцашоура сыман. 39..... ихалеит.

Нарт : Ааа! Изыхъеи?

Беслан : Исыздырзом. Ирацәаны азы зжәйт, аха афашағені

Уиадагы



Нарт : Ахаша үеігъхама?

Беслан : Мап, сеігъымхәзейт. Ахаша даара Үи азы

ахақым иахъ сцеит ситеит.



Нарт : Ахәшә ухәартахама?

Беслан : Мап, исмыхәзейт ағені ахәыштәрытхъ

сцеит сан дсыңы. Сара анализ сзығартцеит.

Нарт : Ус аума? Иұыдырбалеи?

Беслан : сыйхъзаап. Аха ахәашағені сеігъыны схы

збо сқалеит. Мачқғы! Нас амчыбжъ

антәамтазы сыбзиахеит



6

Ақора.

Цақатәи ажәақәа шәхы иархәаны ахәоуқәа еиқәшәыршәа.

1. Сара/ахыхъ/иахъа/даара.

2. Уи/ахапъыц хъаа/уи азы/аҳақым/ацара.

3. Ҳара/аматәар шытыхра/абға ахъра/амчыбжъ антәамта. (ағысшыарамшқәа)

4. Сара/алымҳаҳъаа/уи азы/ағсара (-)

7

Аграмматика ахархәара.

А. “Даара сыймазағуп“

Упсы (быпсы)
ушвароуп (бшвароуп)



Упсы умшъар узыбзиахаҙом!
Быпсы бымшъар бзыбзиахаҙом!



Убзиамхар ашкол ахъ узңазом!
Быбзиамхар ашкол ахъ бызңазом!

Цақатәи ахәоуқәа рығны итәаңәу атығүәә ирыхәтөу ажәақәа рыла ишәыртәй.

ағсшыара

абзиахара

акрыфара

аҳақым иахъ ацара

ахәшә ааххара

ачымазара

ацәара

аапсара

абзиахара

1. А. Ачымазара.

В. аҳақым иахъ шәцароуп шәымцар, шәзыбзиахаҙом

2. А. Аҳақым иахъ сцент. Ахәшә сиңент. Иаасхәар стахзам.

В. узыбзиахаҙом (бзыбзиахаҙом!).

3. А. Даара исыгхеит.

В. Сыйсқәа(сыхәкәа)..... Умфар(ибымфар)



4. А. Даара саапсоуп.

В. упсы узшъаҙом (быпсы бызшъаҙом).

5. А. Сыпсы еихәлахеит. Мыңхәы ашьапылампыл ҳасит.

В. Упсы умшъар (Быпсы бымшъар),

В. "Даара сыймазафуп"

Ашъапылампыл
уасроуп (басроуп)!



Ашъапылампыл уасыр (басыр)
даара апъхзы ултцеит (былтцеит)



Ирацәаны апъхзы ултцыр (былтцыр)
ахъта уалалоит (былалоит)

Итәцәу атыпъқәа рәғы иахәтou ажәақәа рыла ихашәыртәа.

ажәра

аеенлахәара

аштыхра

афара

амузыка азызырфара

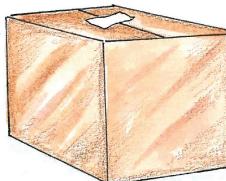
1. Сыхәда сыхъуеит.

Ахъшәашәа умжәыроуп (бымжәыроуп) иужәир (ибжәир)
ухәда (быихәда) реиҳа мыңхәу иухъуеит (ибыхъуе-
ит).



2. Амцашоура сымоуп.

Ижәпаны умцашоура (бымцашоура) реиҳа ихалоит.

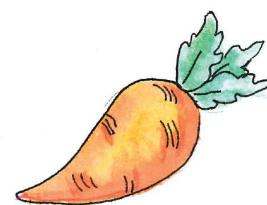


3. Сыбга сыхъуеит.

Ахъантә убға (быубға) реиҳа иухъуеит (ибыхъуеит).

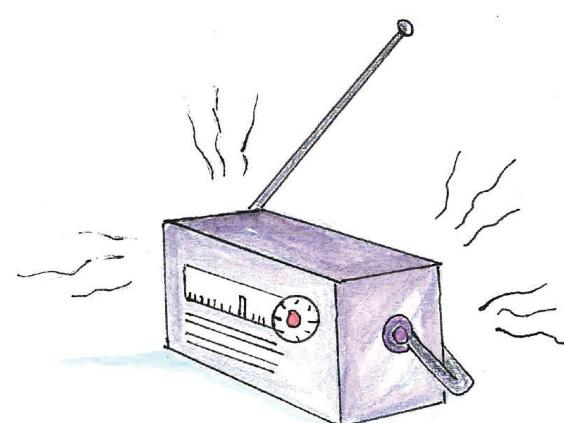
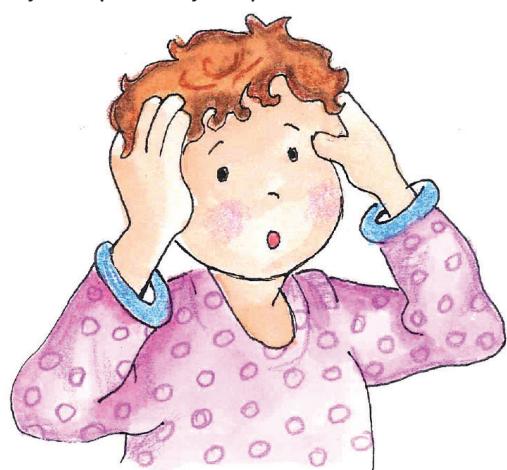
1. Ахапъыц хъаа сымоуп.

Ачых уфар (бфар) ухагъыц (бхагъыц) реиҳа иухъуеит (ибыхъуеит).



2. Сха сыхъуеит.

Убжы (быбжы) харакны уцәажәар (бцәажәар) уха (бха) реиҳа иухъуеит (ибыхъуеит).



3. Схи сыхъуеит.

Бжы харакыла ухи (бхи) реиҳа иухъуеит (ибыхъуеит).

8

Афара.

Ари амчыбжъ даара учмазағын (бычмазағын). Ашкол ахъ узымцаζеит (бзымцаζеит).

Уртсағзәа (быртсағзәа) е-маилк рыйздәyiқәтца. Җақатәи ажәақәа зегъы ухи (бхи) иархәаны, умчыбжъ (бымчыбжъ) шиасыз рехәа. Удтақәа (быдтақәа) уразтцаа (бразтцаа).

амцашоура	ахәда хъаа	аимхәара	аҳақым
ахәшә	аапъсара	ачымазағ	ахәышәтәырта
ахахъ	амгәахъ	аզәара (ағыхра)	аپъсшьара
ашәахъа	афаша	аپъшьаша	аپъсшьарамшқәа

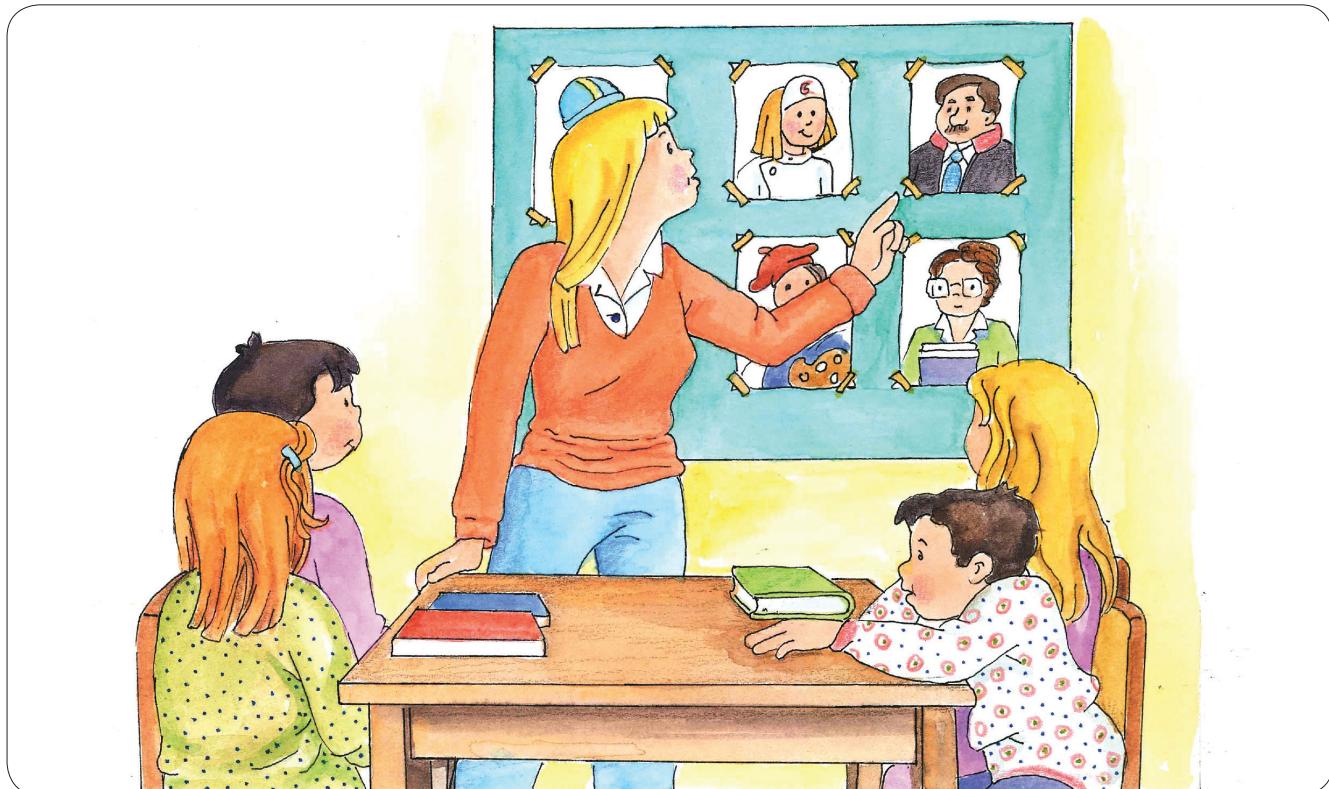
Хатыр зқәу сыртсағы,
Ари амчыбжъ азы ашкол ахъ сзымнеит.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

Ағыныңатән сыйдتاқа сзаашәшшілік, саргы ағыны сыйғысы ахысшы
срыхәапшрын. Итабуп. Гәык-пәсык ала, ҳатырла.

I

Азызырғыра.

Асахъа шәахәаңш. Шәгәанала артқағы ахәыңқәа иралхәозеи? Шәазызырғыны атакқәа ирышәтәз гәашета.



2

Ентах Шәазызырғыны азтаараққәа рұтакқәа қашетца.

- Нарт дәнеизұлак занатс ииңахузей? Избан?
- Хақымс ақалара занатс? Избан?
- Гәйндә лгәаанагараала рұтқағы бзиак ичидараққәа закәызеи?
- Избан Алхас, данғынырхарц зитаху?
- Мрамза лан занатс илымои?

3

Азтаараққәа ирышәтәз атакқәа ылда тақатәи ахсаала хашөиртәа.

Атағы	Иалихыз Азанаат	Азанаат ачыдараққәа
Нарт	Адукат	Аиашара нығайызго

4

Шәғыза ила (лыла) иалышәхызың азанаат иазкны шәеиңәжәе:



У (Б)ара ианузұлак үқаларц
иутахәузеи? Избан?



Сара иансызұлак
сыртсағхар стаҳуп.
Избанзар...

С. Ажәақәа урыхәаңш. Асахъақәа ыла еиқәыршәа.

Анұныр

Амдеиңәшья

Аргылағ

Амузықант

Асахъатыхөү

Ашәкәыфөү

Адукат

Ахақъым

Артсағы

A.



B.



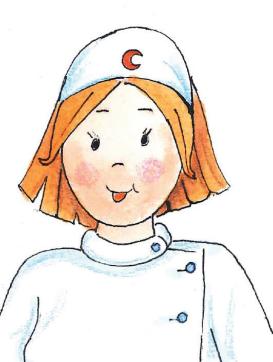
C.



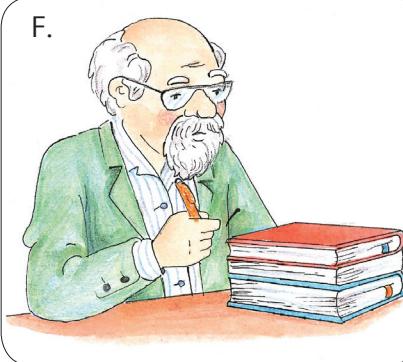
D.



E.



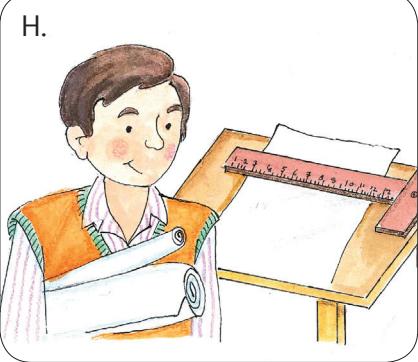
F.



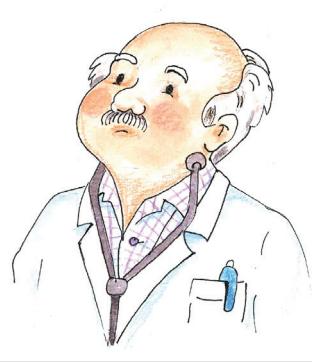
G.



H.



I.



Цақатәи азанаатқәа, ирыхәтou ачыдарақәа рыла иеиццаны ҳәоук еиқәшәыршәа.
Акы иеиҳаны аиқәшәаралы қашеттаргы шәйлшоит.

Ағырпышы: Адукат, аиашара нығайгароуп.

Адукат	Абзиабарала итәу
Аргылағ	Ацхыраағ
Анұныр	Аптағасы
Ахақым	Аиашара иқәнүікәо
Амдеиҳәшьба	Үеилзыңкаауа
Амузыкант	Ачхара злоу
Артағасы	Згәры хытхытуа
Асахъатыхасы	Илахөыиху
Ашәкәйесасы	Аусура абзиабағ
Анапхгағасы	Естетика
	Аттағасы
	Азелымхасы
	Азтаарақәа рызбара абзиабағ
	Артара бзия избо

Ахәоуқәа еиқәшәыршәа:

Ағырпышы: Дукатс уқаларц азы ухатәи бызшәа ибзиазаны иудыруазароуп.

1.
2.
3.
4.

E. Сзанаат еилкаа.

Шәхазы занаятқ алышәх. Шәғыза 15 зтаара шәытаны шәзанаат аилкаара иөазишишәоит. Ишәнітаз азтаарақәа “Аай” мамзар “Мап” ҳәа атак ишәтәр алшоит. Еиҳа имачу азтаара ала азанаат еильзыкааз даинааниеит.

Аофис ақны аума аус ахъуя?
Ууалафахәы ҳаракума?
Уахынлоума аус анууа?
Астол уадтәаланы аума аус шууа?
Ирацәаны пүшьарамшқәа умоума?
Аматәа чыда ушәтцира атажәум?
Үкәша-мыкәша ауаа рацәа keletalома?
Уус ажатцира зтаху ауаа рацәаны икоума?
Уус шәартоума?
Уус гәыптәагоума?
Уус агәатеира ацума?
Уус ирлахөөхгоума?

F. Ухақымхарц азы иарбан Матәарқәоу иатажқәоу?

1. Аматәарқәа зегбы бзия иҳамбар алшоит. Амала ҳапхыақа иатажу азанаатқәа рзы матәарқәак рәни ақәениара ааҳарпшыроуп. Шәгәанала, занаятқәа рзы, иарбан матәарқәоу ихадароу? Иеиғашшырпш.

Аматәарқәа	Азанаатқәа
Физика	Ашкол артцафы
Математика	Ахақым
Химия	Адукат
Англыз бызшәа	Акомпиутертә нұңыр
Апсабаратцара	Агитара архәафы
Ахатәбызызшәа	Амедеиҳәшья
Социология	Ашәкәыфы
Атоурых	Аргылағ
Амузыка	Асаҳъятыхфы
Асаҳъятыхра	Апшығағ
Акомпиутер	Апсихолог
Агеография	Аматцуғы
Абөртәыра	

2. Цақатәи ахсаала шәахәапшны, азтәарақәа рұтакқәа қашетта.

Аматәарқәа амчыбжытәи рыхсаала

Амш	1тәи аматәар	2тәи аматәар	3тәи аматәар	4тәи аматәар	5тәи аматәар	6тәи аматәар
Ашәахъа	математика	математика	Асоциалтә дырра	Асоциалтә дырра	Амузыка	Анаука
Аоаша	Абортқәыра	Абортқәыра	Анаука	Анаука	Анаука	Амузыка
Ахаша	асоциалтә дырра	Асоциалтә дырра	Ахатәы бызшәа	Ахатәы бызшәа	Асахъатыхра	Асахъатыхра
Апшьаша	Ахатәы бызшәа	Ахатәы бызшәа	Англыз базшәа	Англыз базшәа	математика	математика
Ахәаша						

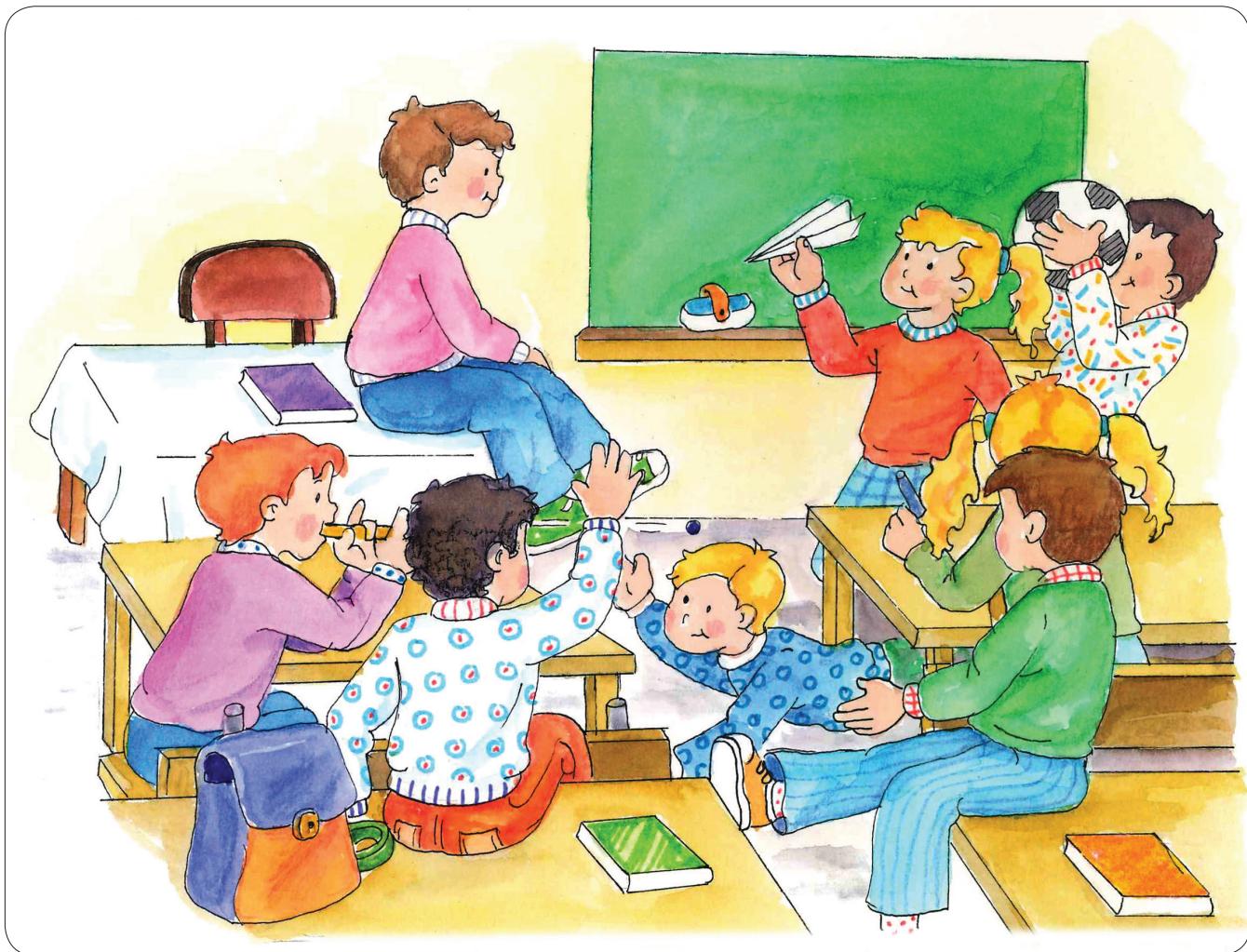
1. Еиҳа бзия ижәбо, шәгәры нахәо аматәар арбану? Избан?
2. Зынза бзия ижәымбо аматәар арбану? Избан?
3. Шәгәанала абри ахсаалағы иарбан мшу реиҳа иғәыптәагоу?
4. Угәанала абри ахсаалағы иарбан мшу аматәарқәа реиҳа ианылахөүхү?
5. Ахәашааене аматәарқәа рыхсаала зеипшрахарц утажузей?

Асахъа адагъы, тақа икоу ахсаалагъы шәхы нашәырхәар алшоит:
Ағырпышы: Апарта ахыхъ ҳақәымтәароуп.

Иқалозар (- / +)

адца- ианаамтоу ақатцара
ажәа ахәара
атыζшәа ақатцара
аус еицурा
ател - анықәегара
агхара
атәара - апарта
ажәа апылара (ағаҳтәара)

3. Цақатәи акласс асахъа шәахәапш. Шәара шәтәала акласс ақны үзбатәыс икозеи? Шәгәанала акласс апқарақәа иеиқәышәйпхъаза.



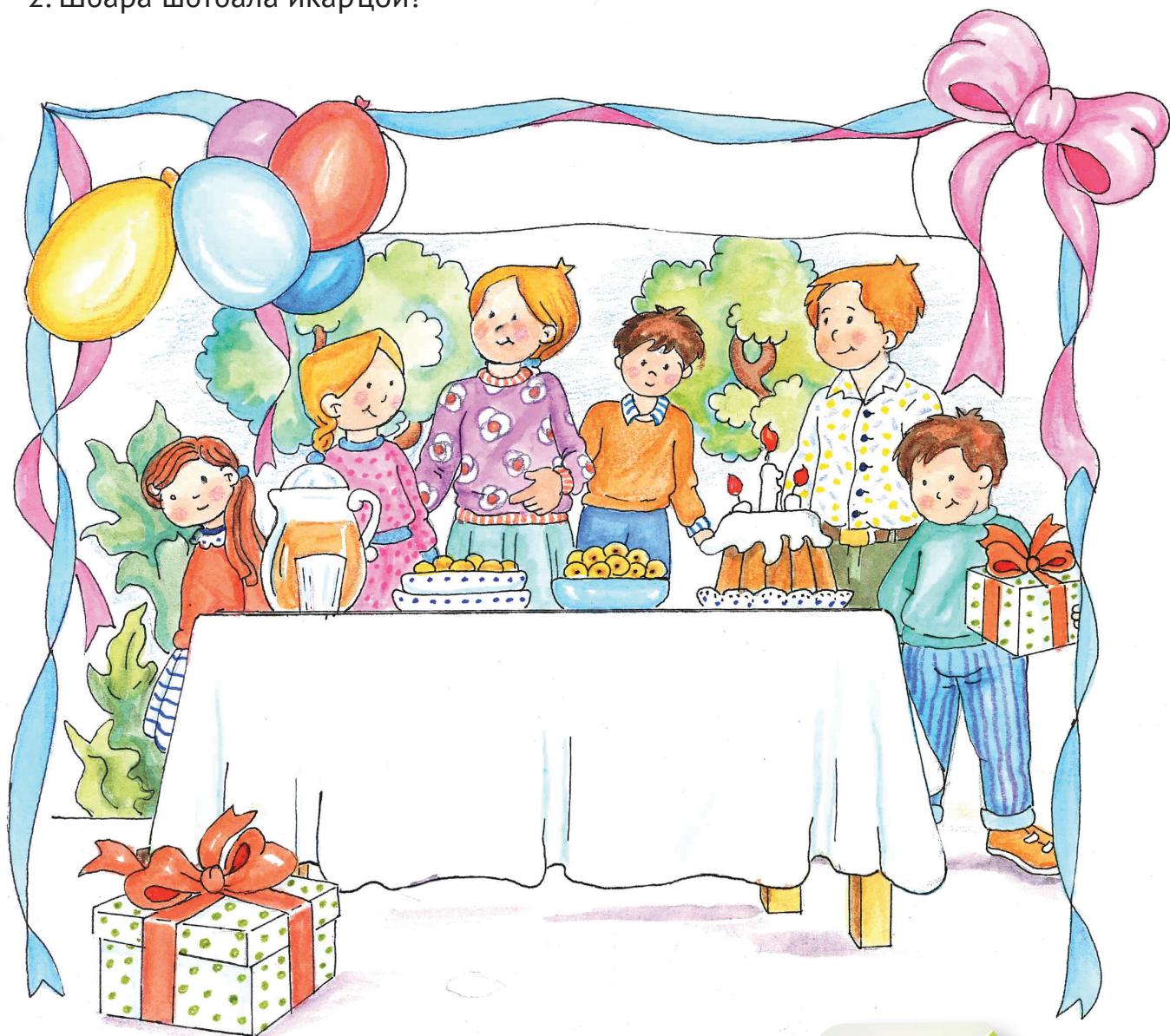
3 ТӘИ АХӘТА. АЛАХӘАРАК СЫМОУП



1

A. Цақатәи асахъа шәхәеңшы ижәбаз шәғыза изеиташәхәа.

1. Аңар абақоу?
2. Шәара шетәала иқартцои?



B. Ажәақәа асахъақәа ыла иеңкәшәыршәа.

Ателефон

Аапхъара

Аира амш

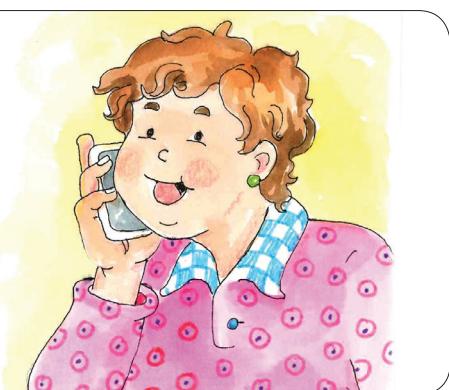
Ателефон

Алахәара

Адныхәалара



1



3



4

5

6

С. Ажәақәа аус рыдулара

А. Үиира амш ианбыкәу?

В. Цәыбрамза 25, 2002ш. Ү(Б)ара у(Б)ири амш ианбыкәу.

а.....

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28					

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
						1 2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				
30	31					

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
		1	2	3	4	
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
			1	2	3	
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
			1			
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

ашә	ағ	ах	ап	ахә	асб	аме
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31

- 1 Цақа иарбоу ашықәсқәа фырала ианышетца.
- 2002 ө нызқыи өба.
- 1995 зәки жәшәи шәи пшынфажәеижәохә.
- 2005 ө нызқыи
- 1986 зәки
- 1973
- 2017
- 1864
- Латаралма 21, 1864 ш.
-

2

Тақатәи ашықәсқәа ацифрақәа рыла ианышәтца.

Зқыи жәшәи хынғажәи хәба 1965

Зқыи жәшәи хынғажәижәаф

Онызқыи жәипшь

Онызқыи шәи пәшынғажәи жәба

D. Дарбан, данбайи?

Шәыкласс өңіздәа риира амшқәа шәраздааны тақатәи ахсаала хашәыртәа. Нас шәыкласс иазку адыррақәа иалкаау ажәақәа рыла иеңкәыршәаны ирылашәхәа.

Сөйзә Ихъыз	Даниз Амш	Даниз Амза	Даниз Ашықәс

Сықдасс ақны мышкы иеицииз ғыл ықоуп мазы

ииз ғыл ықоуп. Сара сапхья ииз ғыл ықоуп. Сыклас

ақны зегыы иреиҳабу иоуп. Сыклас ақны иреитцыбзоу. Атсағы

.....иоуп мазы ииз азәгыы дықам.

..... и мышкы иеициит.

Алхаси Гәындеи, Акафе «Апра» ақны итәоуп. Алхас, Гәында амширахъ аапхъара лиғоит.

Цақатәи аиғецәажәара иаарласны шәапхъа.

1. Амшира змоу дарбану?
2. Амшира ахъазгәартоу атып, абыкәу?



Алхас : Гәында амчыбжъ анцәамтазы гәтакык бымоуманың?

Гәында: Макъаназы акгыры сазымхәыңзаң.

Алхас : Иааниуа амчыбжъ Асабша аенеи Мрамза лымшироуп, Хыыблей сареи лгәйләеанымкәа амшира лзыңаңтойт. Бнеиуманың?

Гәында: Ҳәарада снеиует. Сагьеигәрыгъеует. Итабуп аапхъара азы. Иабақало?

Алхас : Хыыблараа рқытағы икоу рыфона аштағы ижалоит.

Гәында: Уаҳа назтахым! Саннеиуа ишәйизназгари?

Алхас : Аторти арыжетәқәеи ҳара иҳармазеиует.

Гәында: Ачашәкәагы сара иназгоит ус анакәха. Сан лчашәкәа даараңа ибзиоуп.

Алхас : Абри даараңа ибзиахеит! Аапхъарагы сырхиоит, акласс ақны лөзыззәа ирзысшоит.

Гәында: Сара аапхъара сытара атажзам. Атызтыңи аамтеи смс ала исзаашты.

Алхас : Азамана! Абзиараз.

Аиғецәажәара дағазнық шәапхъаны азтаарақәа ртакқәа қашетца.

1. Мрамза амшира азгәатара азбахә лдыруама?
2. Гәында амширахь дцома?
3. Амшира аћны ирфозеи?
4. Гәында лғызылаштып, шпеиллылкаауеи?

F. Абызшәа аус адулара

Аапхъара адкылара.

Алхас : «Аипыларахь унеиуама?»

Гәында : Хәарада, снейеит сеигәрыгъаны. Итабуп аапхъаразы.

G. Асахъа шәахәапш. Азызырғыра апхъа азтаарақәа ртакқәа қашетца.

H. Алхас аапхъара зиңода?

I. Алхас ифзыза амширахь днеиуама?



Уажәы шәазызырғны шәтакқәа гәашәта.
дағазнык шәазызырғны аздаарақәа рұтакқәа қашәтә:

1. Арда дабақоу?
2. Арда асабшаөні гәтакыс имоузей?

G. Абызшәа аус адулара

Ааңхъара мап ацәкра.

Арда Мрамза илзиғыз ағымта шәаңхъа.

Бзия избо Мрамза,

Бирира амш быдисныхәалоит!
Бааигәара сықазар даараذا истахын. Аха
сөаласмырхәир зымуа чарак икоуп. Уи
амшала бымширахь сыйнеиуам. Бфызцәа
рыла аамта бзия шәхүжәгоит ҳәа
сгәыхәуеит.

Бызтало ақәра ғың ақны агәабзиареи
агәтынчреи, ақәғиарақәеи бзеиғъасшьоит.

Алхас



Алхас : Аиңыларахь узнеиуама?

Арда : Даараذا истахын, аха сыйнеизом. Чарак ахъ қарғас исымоуп.

Н. Аапхъара шәыманы шәызхымзаз хтыск шәазхәиц. Уажәы уи шәфыза иахъ атамзаара злаштышәтцаша алахәарак изыжәфы:

Кыр иапсоу.....,

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....



**A. Җақатәи асахъяғы ижәби? Ари ағәып, жәдірыуама?
Ағәып иарбан аамтоу насгыы ақәғыларақәа ахърымоу?**



B. Апхъара.

**Ансамбль Шьаратын иазку ағымта шәәпхъаны ҭақа иану
аәтцаарақәа рәакқәа ҭашәтә.**

Ҳарт Шьаратынаа, аңтазаареи, ақулытуреи, ажәлар рәәптың ҳәамтақәеи ақәашарақәа ынша алаңында шының тарихынан бері өткөрмәлі. Ҳақәғыларақәа рәғы ҳүмилат матәақәеи, ҳакәашарақәеи, ҳажәабжықәеи, ҳұкулытуреи рбарц азы иаҳзаауда имаңғымқәа ахәапшәа ҳамоуп. Урт ҳара ианхахәапшуа ҳазнысыз ирыхәапшуа. Ҳарғы акы затәйік иқаҳтәо ажәйтетәи ҳұкулытуреи, ҳакәашарақәеи, ҳұмузықақәеи иаҳзатәи асцена ақыны ақәыргылара ауп.

Шьаратын, жәларрыңыз ахъчоит, урт ирзку ажәабжықәа еизнагоит, аус аднауло-ит, иқәнаргылоит. Ақәашарате гәып 1970 шыққасы Едуард Бебия инахгарала Ақәа иаптдан. Уи аахыс адунеи иенеуеншым атыпқәа рәкнырыңыз ахъчоит, урт ирзку ажәабжықәа еизнагоит, аус аднауло-ит, иқәнаргылоит. Ақәашарақәа, ирыхзызааны иаҳзырзахыз амилат матәақәа ынша алаңында шының тарихынан бері өткөрмәлі.

Хрепертуар ақыны жәларрыңыз ахъчоит, урт ирзку ажәабжықәа еизнагоит, аус аднауло-ит, иқәнаргылоит. Ақәашарақәа, ирыхзызааны иаҳзырзахыз амилат матәақәа ынша алаңында шының тарихынан бері өткөрмәлі.

хакәашацәа ирышәтданы асцена иқәнатцы ахәапшцәа рыбла хнахуеит. Шъараҭынаа рықәгыларақәа абри амшала хаштшыа рықәзәм. Ахәапшцәа ғәгәала ирнырны ргәалашәарағы иаанхонит.

Шараҭын, иахъан҃за Урыстәыла, Ҭырқатәыла, Иордания, Сирия, Белгия, Германия, Франция ухәа, иениеипшым аҳәынҭқаррақәа рөү иқәгылахъеит. 60 ғык акәашацәа еиднакылоит. Акәашацәа рықәрақәа ибжъаратәни 25ш. рұғын҃за икоуп.

Азтсаарақәа:

- a. Шъараҭын иарбан аамтоу ианаңтаха?
- b. Шъараҭын ахъықәгылаз ахәынҭқаррақәа арбану?
- c. Шъараҭын иарбан ҳәынҭқарроу атыхәтәан иахъықәгылаз?
- d. Шъараҭын акәашарақәа иенитанаңәозеи?
- e. Ансамбль Шъараҭын акәашацәа шақафы еиднакылозеи?
- f. Шъараҭын ақны укәашарц азы шақа ухытцуазар ахәтоузеи?

1

Ажәақәа аус рыдулара.

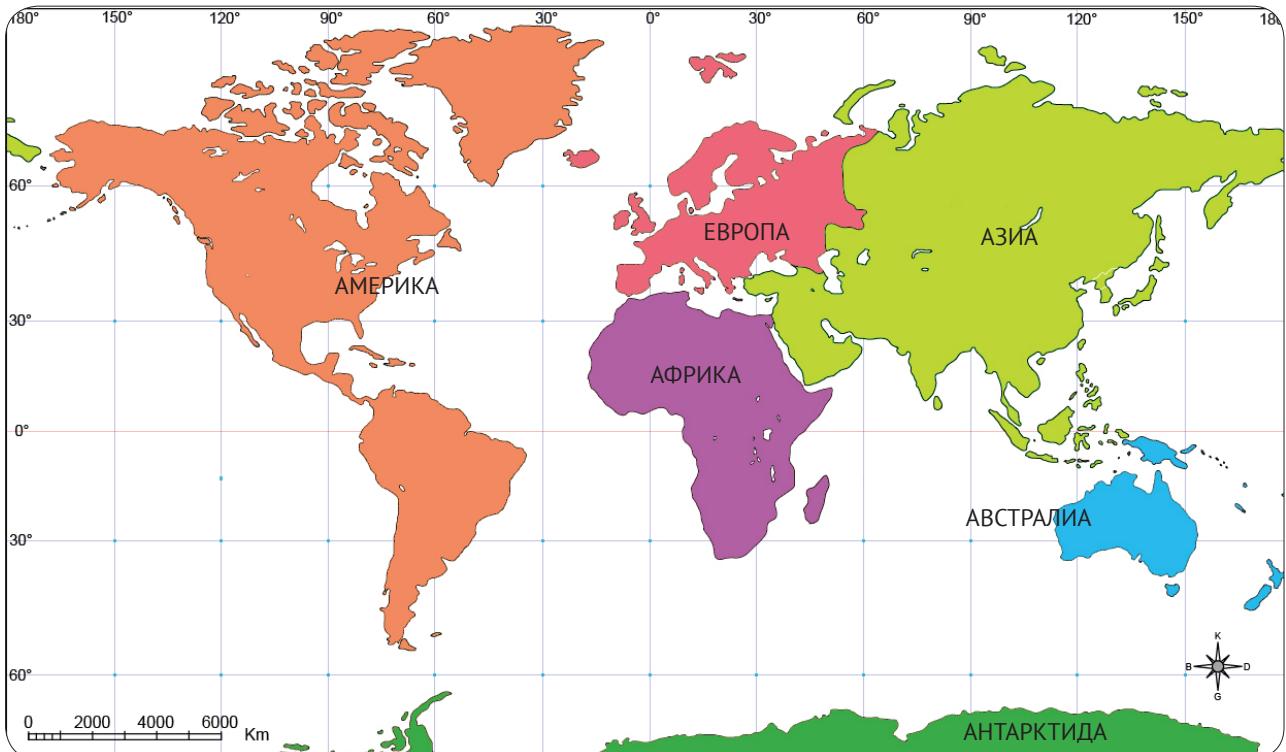
Ағымта иагәилоу, ирыңатқәағәаны иалкаау ажәақәеи ахәоуқәеи шәрыпхъаны, ажәақәа иаанаго шәрызхәыц, настыры иениәашәырпшы.

1. Ақәгылара	a. Ақәғиарала ирҳау ағышьара
2. Ахәапшфы	b. Хаштшыа змам
3. Ахъчасы	c. Абағхатәра аарпшра
4. Акәашаратә гәып	d. Иалкаау жәларык ирызку, акультуратә кәашарақәа
5. Ахореәграфия	e. Акәашаразы зөеидызкылаз агәып
6. Жәлар рыхәашара	f. Иалкаау акы зыхъчо ауафы
7. Абағхатәра злоу	g. Уск ақны ибзиоу
8. Хаштра зқәым	h. Кәашарак ақәыргылашья
9. Аҳамта	i. Ақәгылара ахәапшразы инеиз ауафы

С. Азызырғыра.

1. Алхас, Шъараҭын адунеи иақәшоит зыхъзу афиша, Гәындеи иаби ирыңцеишиоит. Аиғецәажәара захъзу азтсаарақәа, ртакқәа ұашетца.

- a. Иаб шақа шықәса рапхъа Шъараҭынаа дрыхәапшхъааз?
- b. Шъараҭынаа зегъы реиҳа иеницырдыруа рыхәашафы хада дазустада?
- c. Шъараҭын иарбан тәылақәоу раҳтны-қалақьқәа рұнды иқәгылараны икоузеи?
- d. Иарбан ҳәынҭқаррақәоу Апсуа диаспорақәа ахъылкоу?

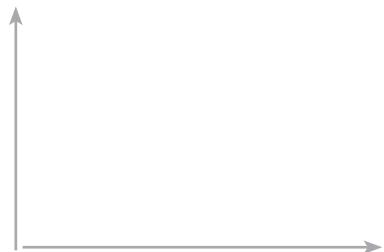


2. Дағазның шәазызырғы; «Шырағын» иарбан адғылғацәхәтқәеи атәйлақәеи ахұны-қалақъқәеи рұны иқәгылахъоузей?

Адғылғацәхәтә	Атәйла	Ахұны-қалақъ

D. Абызшәа аус адулара

20 шықәса раахыс Шырағынаа сырмыхәаپшыц.



Цыңх урыхәаپшыма? МАП.

5 шықәса раңхъа срыхәаپшыма ? МАП.

Атыхәтәан санбарыхәаپши? 20 ШЫҚӘСА РАҢХЪА .

Уаанза сызрыхәаپшхъазма? МАП.

..... 30 шықса
раахыс дкәашоит.

..... акәашара данбалагеи?

30 ШЫҚСА РАПХЬА.

..... акәашара дағәтыцхьоума?

МАП.

Кыр түеит Шьараңынаа сырмыхәапшзац. (Атыхәтәан санбарыхәапши? КЫР ШЫҚСА РАПХЬА)

1995 ш. аахыс Шараңынаа сырмыхәапшзац. (Атыхәтәан санбарыхәапши? 1995)

Иацы аахыс амузыка сазымзыроғзац. (Атыхәтәан санбазызыроғи? ИАЦЫ)



E. Ажәа аус адулара

- Шьараңын рапхъатәи ақәгыларақәа рығбагыы, Үиркәтәыла ахтны-қалақъ Анкареи уи аамыштахь еиҳа идуу ақалақъ Стампыли рөкни имфаңысуеит.
- Ахұтәи рықәгылара Америка ахтны-қалақъ Уашингтон, апшыбатәи акәзар Ниу Йорк иқалоит.
- Ажәбатәи настыры атыхәтәантәи рықәгәйлара Иапония ахтны-қалақъ Токио имфаңысуеит.

1	Акы	Актәи
2	Әба	Аәбатәи
3	Хпа	Ахұтәи
4	Пшыба	Апшыбатәи
5	Хәба	Ахәбатәи
6	Фба	Афбатәи
7	Быжъба	Абыжъбатәи
8	Ааба	Аабатәи
9	Жәба	Ажәбатәи
10	Жәаба	Ажәабатәи



Рапхъатәи әба



F. Апхъара

АЖӘАБЖЫ ЗМОУ КӘАШАРАК

1. Асахъағы ижәбо иарбан кәашароу?



Аураашьа: Аңсуаа ажәйтәтәирынцәахатцара аамта ақынтыиахъанза иааиз атасқәа иреиуюп. Еихарак ачарақәарынцәамтазы амузыкатә анцәахәкәеи анцәанақәеи ҳәа ирымаз Радеи, Рашии, Риашьеи ирызкны инарыгゾ тасуп. Рыкәашарақәа рығны ахала ақегыларақәа еиғазшыоз Аңсуаа,абри акәашара ақны ус акәымкәа, зегзырыжәшәкәа еибытсаны рәаайдыланы, нақ-аақ изазо, настыры ашшыыхәа иштып оихыхәмаруа, агәта итагыло амфапғасы ихәо ажәақәа иеицәакны «Аураашьа!» ҳәа атак азықартсоит. Агәта дәтагыланы ажәа зәо амфапғасы, итаххар атоурых хтысқәеи афырхацәеи ирызкны, итаххар ачара иазкны, итаххаргы зеалызкааз ағар ирызкны ажәа ихәар қалоит. Дызлацәажәо, настыры шақа аамта дахцәажәо иара мацара инапы иануп. Ажәлар злахәу, ипшью абри ағылжы, аамта цацыпхъаңа аеартааует, ағырхара тасзам,убри амшалагы знызынла ашта ианамклак аандар арбгара рықәшәоит. Аураашьа анцәамтазы акәзар, анатепинкъарала ахапа ырғызыны, аңсуа кәашара нарыгゾит,абас алагы ақьабз кәашара хдырқәшоит.

1. Зытқақа тәағөу ажәақәа ртқакы шәазхәың:

- | | |
|--------------|--|
| а. Ритуал | 1. Ацеремония хкык. |
| б. Ақыабз | 2. Уск раңхатәи ахәта. |
| с. Антәамтә | 3. Уск атыхәтәантәи ахәта. |
| д. Жәфахырла | 4. Иеивагыланы, рыжәфахырқәа еибыңаны. |

2. «Аураашьа» акәашара ажәйтә аамтақәа рзы ианынарығзоз хықәкыс ирымаз?

.....
3. «Аураашьа» акәашара иахъатәи аамта хықәкыс иамои?

.....
4. «Аураашьа» акәашара ашықәғылашьа зеипшроузей?

G. Азығырғора.

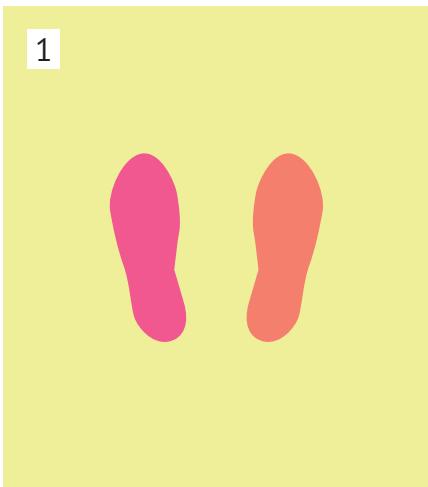
Уажәы «Аураашьа» амелодиақәа руак шәазығырғоует. Амузыка иацырхәо ажәақәа ирыгу шәарт ихашәыртәаа.

Аураашьа	Уа- ҳаа-а-ҳа-ҳа!	Уа Раида!
	Аураашьа!	Аураашьа!
Уа, уаа, уа Раида!	А-ҳа-ҳа-ҳа!	Уа Раида!
Ҳайт Рерашьа уа Раида!	Аураашьа!	Аураашьа!
Аа-ҳаа-ҳа-ҳа-ҳа!
Үо-үо-үа-үа Раида!	Аураашьа!	Аураашьа!
.....
Аа-ҳаа-ҳа-ҳа-ҳа!	Аураашьа!	Аураашьа!
Үа уаа Раида, ҳайт Рерашьа!	Ахъирпара
Үа Раида!	Аураашьа!	Аураашьа!
.....
.....	Аураашьа!	Ипсақәицент
А-ҳа-ҳа!	Аураашьа!
Үа уау ҳатқамхароуп!	Аураашьа!	Уа Раида!
Ҳайт Рерашьа уа Раида!	Амға дықәлеит	Аураашьа!
Үа уау ҳара ҳиаариоуп!	Аураашьа!	Уа Раида!

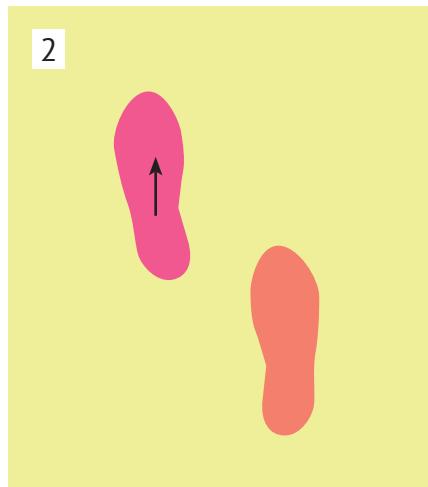
H. Аураашьа акәашара ҳңап.

Аураашьа ианыхәмаруа атыпхәацәеи аққәынцәеи рыжәфахырқәа еибыңаны иеикәшаны игылоит. Рыгәта игылоу ауағы ҳтыск еиңаҳәо ахапа аниҳәо, икәашогыы

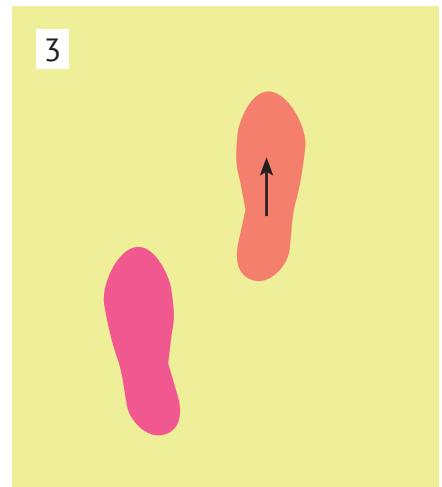
«Аураашьа» хәа ицхәаны, рапхъа рарға шыапы, настыры, рарма шыапы ашыштыхәа иқәзазо, игъежьюа ашта иакәшоит. Шәаи, Аураашьа ҳайцыкәашап!



Алагамтә



Арығараҳхтәи ушыапы
үкәгыланы арымараҳхтәи
пұхыақа икъя.



Арымараҳхтәи ушыапы
үкәгыланы арығараҳхтәи
пұхыақа икъя.

Аураашьа

І. Ажәабжъ змоу даға кәашарак шәфыза изеңтахәаны ашыағақәагыы
ишәүрба.

Иалышәхыша акәашарақәа: Шьешиен, Кафе (зефак), апсуа, тлеперуж, кафе гәаншье.

Moderate ♩ = 120

АУРААШЬЯ

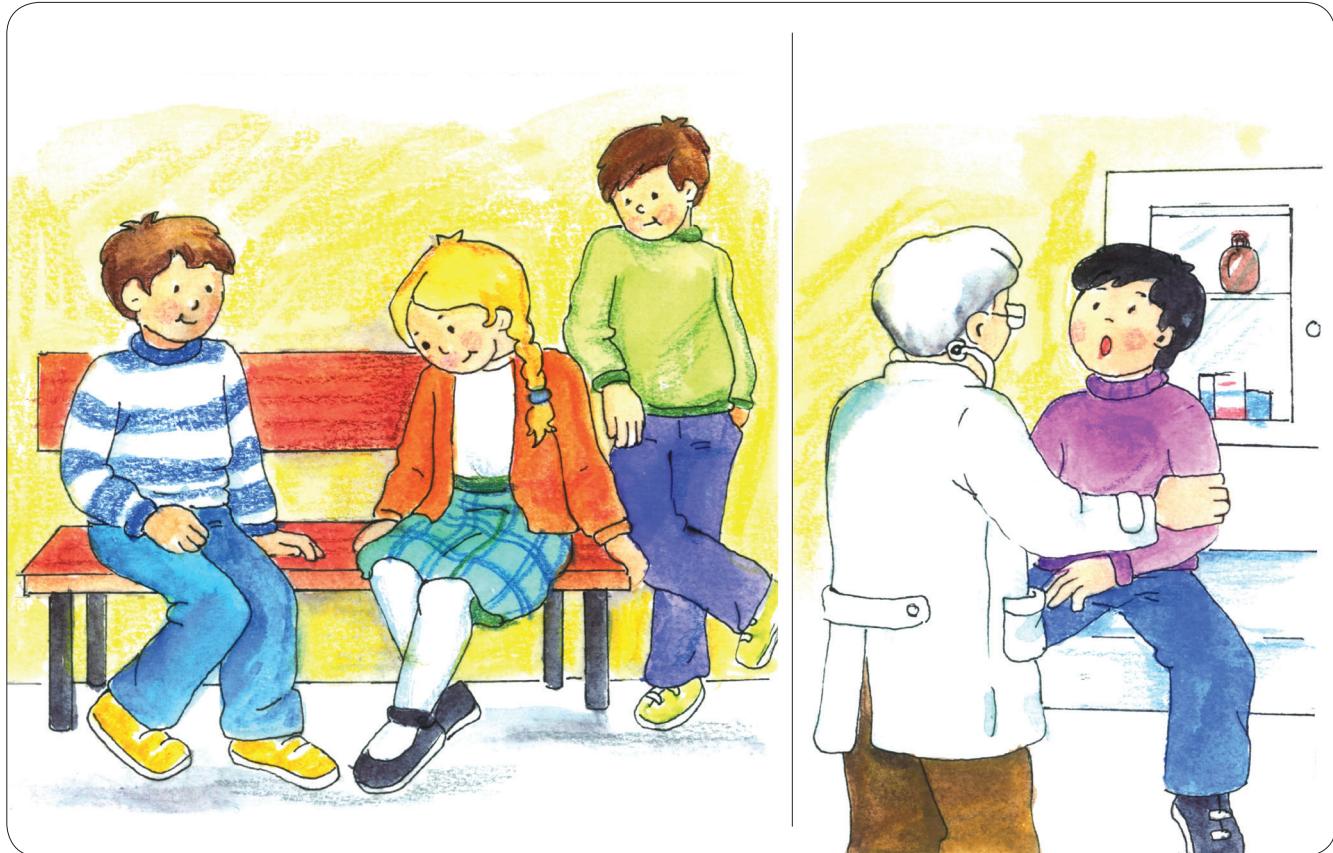
Уа, уаа, уа Раида!
Хайт Рерашья уа Раида!
Аа-ҳаа-ха-ха-ха!
Уо-уо-уа-уа Раида!
Уа-уа- ажәлар рфырхатса!
Аа-ҳаа-ха-ха-ха!
Уа уаа Раида, хайт Рерашья!
Уа Раида!
Уа уоу шәеендышәкыл!
Хайт амарцъя!
А-ҳа-ҳа!
Уа уау ҳатзамхароуп!
Хайт Рерашья уа Раида!
Уа уау ҳара ҳиааироуп!
Уа- ҳаа-а-ҳа-ҳа!
Аураашья!
А-ҳа-ҳа-ҳа!
Аураашья!
Атарчей кны
Аураашья!
Иөы длақәтәан
Аураашья!
Ахыырпара
Аураашья!
Рапхъя дгылеит
Аураашья!
Хыызрацара
Аураашья!
Амға дықәлеит
Аураашья!



1

Азызырғыра.

A. Шәазызырғаанза тақатәи асахъа шәахәаңшны ижәбаз шәғыза изеиташәхәа.



B. Асахъа еитах шәахәаңшны тақатәи азцаарақәа агәып ишәыцало рыла иеицықашәтца.

1. Ағар абақоу?
2. Избан уа изықоу?

C. Ажәақәа шәырзызырғоны асахъақәеи дареи иеицышәтца.

акаҳара

ашьапы аххәыцра

ашьапы аптәара

ахъташъра

ахыихъ

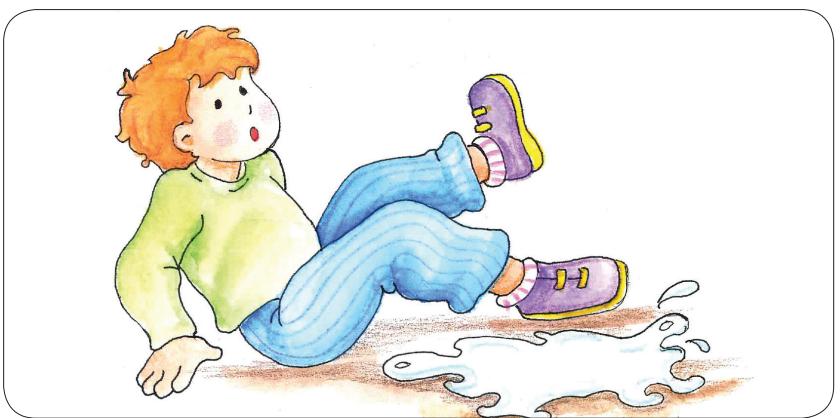
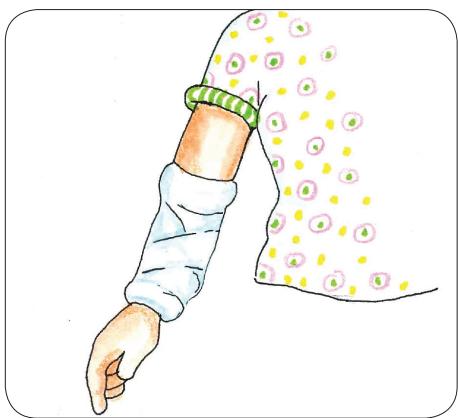
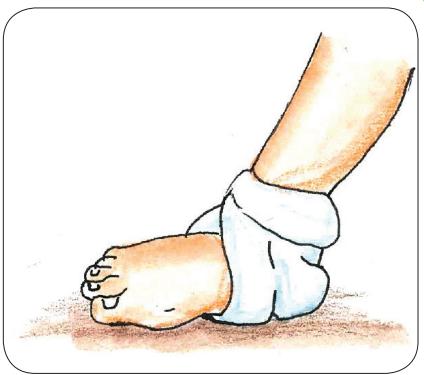
аңашъара

ағынтыәи амашәыр

анапы аптәара

аңафара

агәы ахынхәра



D. Ағырпышы шәазызырыны изакәу шәғыза шәиазтцаа.



E. Шәазызырыны шәапхыа: Ағар иабақоу? Иқартои?



- Аңсырт** : Кырза апшра сықәымшәеп ҳәа сгәйгүеит. Схы бзианы избом.
Мрамза бцәа бамыифан шыта!
- Мрамза** : Сөйсзаанкылом Аңсырт! Сшыапы ғәтәала сафоит.
- Гәйинаала** : Ачара аштағы ахәацқәа брыдкыслазар акәхап. Адәыпирпыл ахьшы бшыапы.
- Аңсырт** : Баша шышкамск ацхазар акәхап. Имжәыц кумпирк нахьшы.

- Гәнаала** : Ашышкамс ацқазар, амажә арғыга азы иналаршышыны убри башыапы иахьшы.
- Мрамза** : Ишпә? Сара Сышәшүуама мамзар сышәрыбзиоума?
- Амедеихәшья:** Аңсырт, аxaқым дыжәбар қалоит. Шәаргы абарт ақъаадқәа хашәиртәа иқалозар.
- Аxaқым** : Хъаас ишәымоузей?
- Аңсырт** : Сыхъташыеит, насты схы сыхъуеит
- Аxaқым** : Угәы хынхәуама?
- Аңсырт** : Ааи, лассы лассыгты исөйсхуеит.
- Аxaқым** : Мммм. Иацы афестивал ажны ахалыжә уфама?
- Аңсырт** : Ах, аиен. Ишпөилышәкаан?
- Аxaқым** : Абрι ағыза ахъаа зауз жәағык ачымазаңцә соуит иахъа. Афатә ашҳам упырхагахеит, иухызы хдыруеит шытә.
- Аңсырт** : Ахалыжәкәа?
- Аxaқым** : Ааи. Иахъа ибзианы упсы шыа, насты азырыжәтә уамеигзакәа ижә. Уатцәгы сара усзас, иқалозар.

F. Ацәажәара Ақәырғышрақәа! Шәазызырғы, иеицишәхәа насты, иеицишәтца.

1. Ишәымои? Агәабзиара шәзеиғъасшыоит.

2. Схы бзиамкәа избоит.



G. Асахъа шәахәапш. Иңәажәақәода? Шәазызырғыны шәапхъа.



Мрамза : Гәнаала бышпақоу?
Гәнаала : Итабуп, еиҳа сеңгүп.
Аңсырт : Ишәыхын шәарт абас...?
Мрамза : Иңбоумшын Аңсырт, баша ағны машәирк ҳахыит.
Аңсырт : Ишпақалеи?
Гәнаала : Мрамза иацы ҳара ҳахь дааит. Абартағы ҳаицығуан.
Мрамза : Җақа баағазаарын, иҳазгәамтағеит. Гәнаала лшыапы ықәкъаны дкағаит.
Гәнаала : Мрамзагы сара дсықәхайт. Сара сшыапы иххәацит маңара ауп, аха Мрамза лнапы птәеит.
Несреи : Унан! Агәабзиара шәзеиғъасшыоит!
Мрамзеи Гәнаалеи: Итабуп.
Аңсырт : Ақытағы ииатқәаҙах, насғыы итбааҙах икоу амзырхан шәыбзиахара иазыпшуп.
Мрамзеи, Гәнаалеи, Аңсырти: Иеицыччоит.

Н. Мрамзеи Гәнаалеи рыртсағаңда дара ирызкны ирөвіз антамта шәазығырғыны шәаپхъя.

Гәнаалеи Мрамзеи бзиахәкәа!

Агәабзиара шәзеиғъасшыоит! Ағны ишәхыжәгаз амашәыр даараҙа иңғасшьеит. Иаарласны агәабзиара шәаурц ҫтахуп.

Шәыртсағы

I. Хыихь икоу антамта шәахәаңшны шәаргыы шәғызак агәабзиара изеиғъазшы оғымтак шәырхия.

Гәналеи,

.....

.....

.....

6 ТӘИ АХӘТА. 13-ТӘИ АХӘАША



Dinleme

Konuşma

Okuma

Yazma

1 Ҷақатәи азцаарақәа ртакқәа еиңүәшәтә:

- a. Амцхатцара шәымоума?
- b. 13-тәи ахәаша закәзыне?
- c. Иахъа шәзықәшәараны иқақәоузе?

2 Перит, зымшыта үәгъаз ихәаша.

- a. Ҷақа Перит ихағы иааиқәаэ шәрыпхьоит. Раңхъа иаарласны ағыра шәылапш ахыжәга. Хыихъ иқашәтәз атакқәа иреиңшыз ахтысқәа қалама, иғәашәт.

Уажәы цқъа шәапхъаны ағыра атыхәтәаны икоу азцаарақәа ртакқәа қашәтә.

«Иахъатәи амш сара сзы зынза ибзиамызт. Ашыыжъ асаат 06:30 рзы сгылар стажхеит. Аха сзыымгылеит. Избанзар, аиарта салбганы снацәккыс хәычы сырхәеит. Сшыапы сыйәгыларц аныстааххагы аус ахызуаз астол схы аасырхеит. Сылахъ чит.



Аөыкәабартахь снейт. Адашьма бааζан. Сшыапы ықәќыан, скаҳait. Суатәа қәаќәеит. Сыштыпo аөыкәабарта сталт. Аөыкәабартағы азы аасыртит. Аңаа иағызаз азы. Азырпха ықазамызт. Аңаа иағызаз азы ала иаарласны ӡық сиқәысҭаеит.



Аөыкәабарта сантыңуаз еиңах сшыапы ықәќьеит. Өыцха скаҳан, схапың пәеит. Схапың ажы ашы аара иалагеит. Иаразнак бамба өйтк сөғи итасцеит.



Суадахь снеит. Исшәыстараны иңаз сыматәақәа сзымпшаит. Зегы сан ашырыжь азәзәага итәлтазаап! Иажәыз харпк сышәтсаны үйинск сышъастает. Макъана инымтәазац! Шыжыхъа қастарц азы үйинс еиқәак снеит. Ауаңыаң ақынта адырган згарц шыстахыз смахәар збылын, ача анысхыхуазгы снацәккыис пысқеит. Ашкол сагымхарц азгы шыжыхъа ақатара саххәйт.

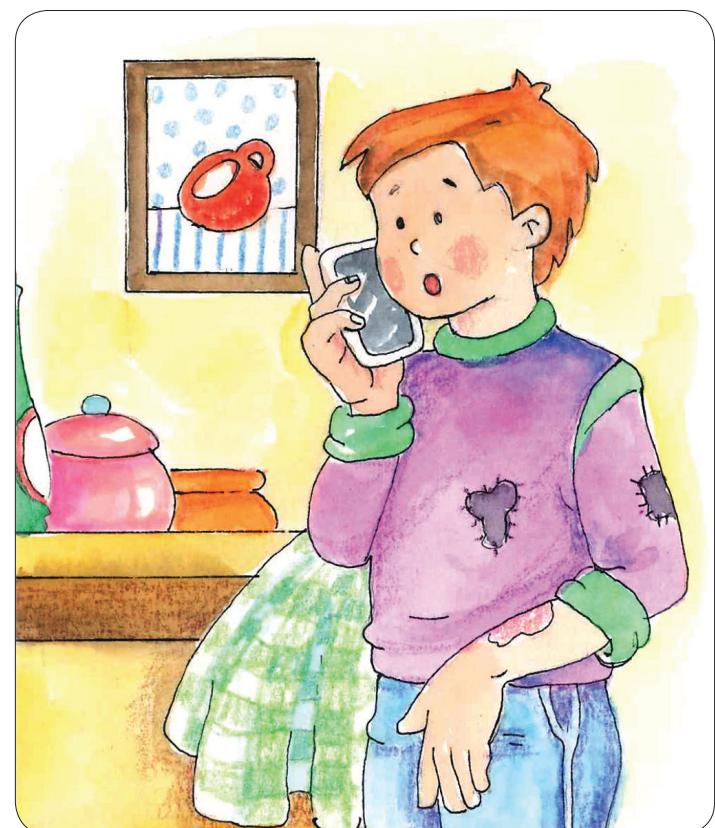


Схапыц пәуп, алымт схыкәкәа,
смахәар шбылыз, снацәккыис
шыпқаз афны сдаылтит.

Амла сакуа, ашколахь саит,
иңаларц ишәтәхыз? Сшәыра афны
исхаштзаап!

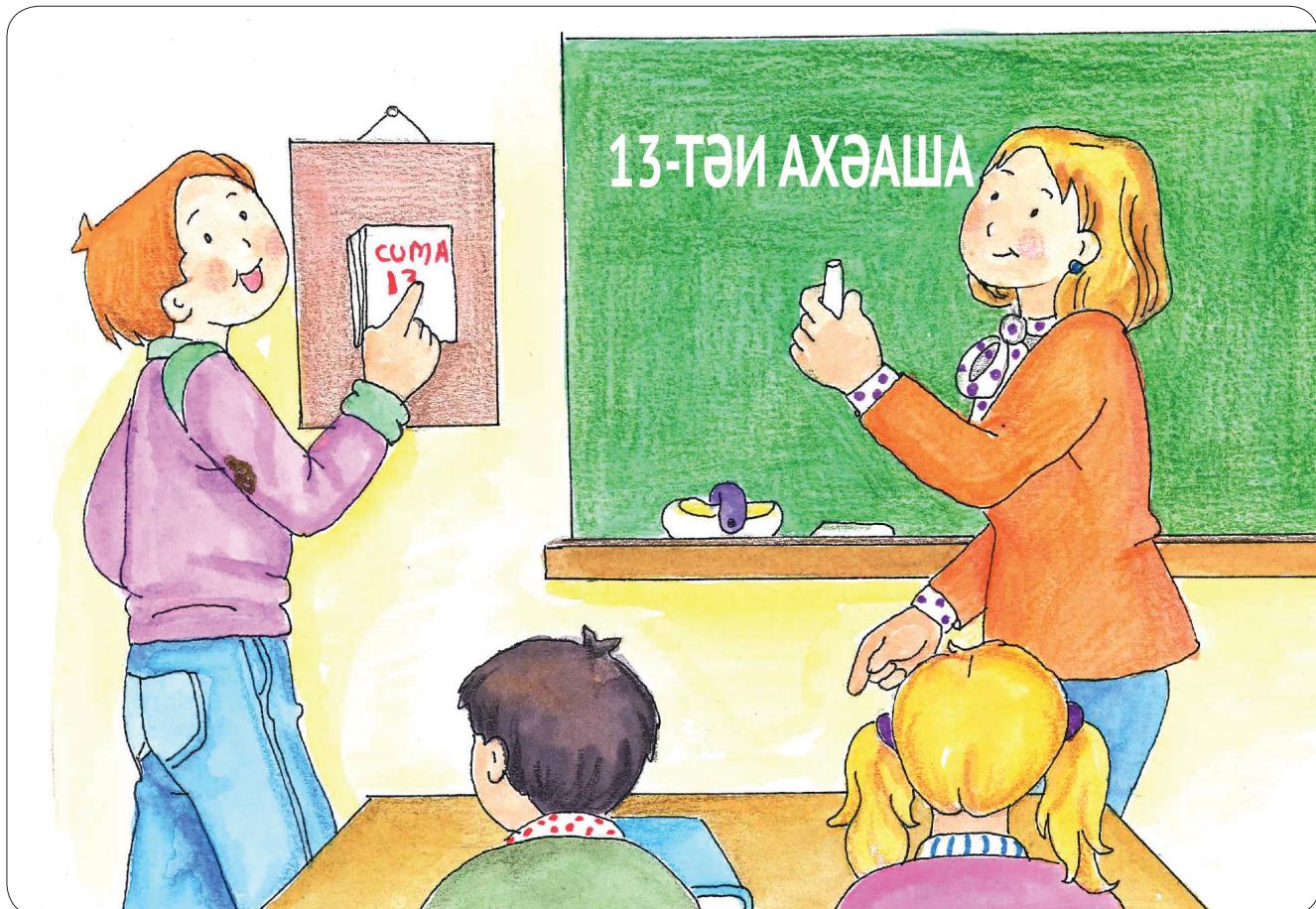
Макъана инымтәазац! Схапыц
азы ашкол агәабзиарахъчартахъ
снеит. Агәабзиарахъчартा шәаркын!
Амедиөхәшья дычмазафхазаап,
дзымааизаап.

Сан сылзасын, зегы зеитасхәеит.
Ахақым диацәажәаны аамта
шылышхуа салхәеит. Амала амчыбжъ
антәамтәазы схапыц шыпқеу афны
саанхойт.



Аурок сталеит. Артсафы иахъатәи арыцхә ҳгәалаиршәеит: Амза 13 акәын, амшгы Ахәашан!

Уажәы иеилыскаит! Иахъа сара сзы иңбыйргыцәкъаны 13 ахәашоуп. Уаҳа иқаларыз?»

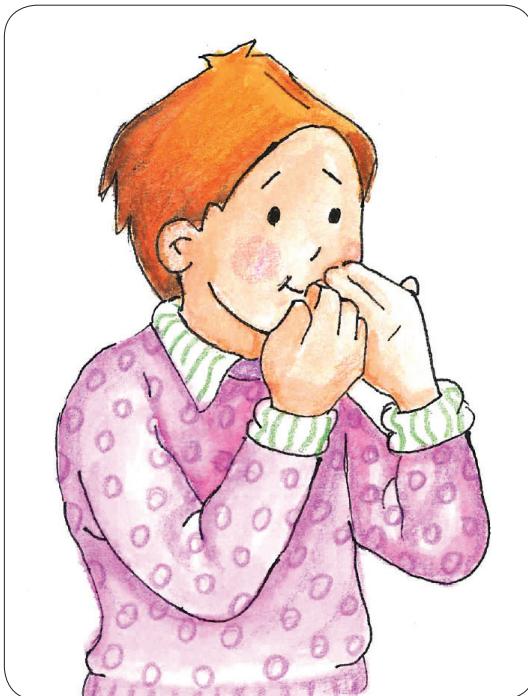


b. Ииашоу / Агха змоу

Цәжатәи ахәашьақәа ииашазар “+”, ииашамзар “-” ианышәтца. Агха змоу ажәақәа шәйриаша.

1. Иахъа Պերիտ изы имшыңацәгъян.
2. Պերիտ азы хьшәашәа ала иөикәабеит.
3. Ӯынтә дкаңайт.
4. Еиҳа бзия иибоз иматәақәа ишәицент.
5. Ача анихыхуаз инацәкъыс пикеит.
6. Ифызыцәа иартмаң ргәапхеит.
7. Амедиенхәшья ихапыц ахъпиңеиз азы дгәамтцит.
8. Иан аҳақъым иқынты аамта ылышит.

с. Цақатәи ақаңдарбақәа шәхы иархәаны Պерит ихъыз анышәтца.



Апъера

Ахапыц

.....
.....



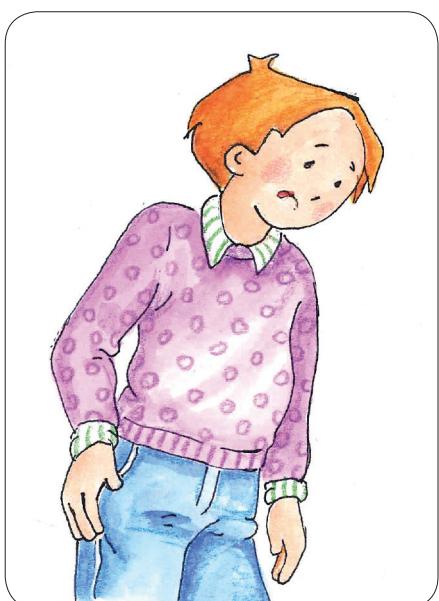
Акыдқьара

Ахы

.....
.....

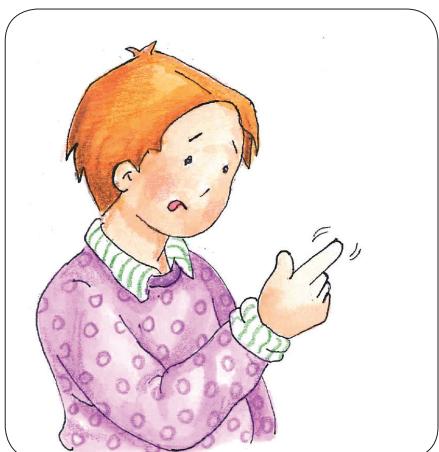


Ақәтқара
Ашъапы



Ақәақәара
Ауатәа

.....
.....



Ахәахәара
Анацәккыс

.....
.....

3

Аиғецәажәара

Журналистк иеипш Պерит шәниацәажәошәа шәхәың. Шәара ишәнің атакқәа тақа иануп.

Азтаарақәа шәырхия.

1. ?

Ахәашаены.

2. ?

Мап, избанзар аиартә салбгеит.

3. ?

Схы кыдысқөйт; уи амшала ичит.

4. ?

Мап ус акәзамызт, кырза ихышәашәан.

5. ?

Сан азәзәага италыжъзаап.

6. ?

Ажәйтә харпки иpjәаз үйинс еиқәаки сышъастцеит.

7. ?

Смахәар сыблит, снацәкъыс пысқеит.

8. ?

Амедиөхәшья дсымбеит. Иахъа ашкол ахъ дмаазап.

9. ?

Избанзар иахъа амза 13 ауп, насгыы Хәашоуп!

Амашәырқәа

Цақатәи амашәырқәеи, изыхъяқәази, ртыхэтәеи, ңысхәас иартақәази жәбoit.
Машәирцыпхъаза иөырпшыгou аххәаа иеипшу иқашетатәкәоу еиқәшәыршәа.

Амашәырқәа

Изыхъяқәаз

Атыхэтәа

Ңысхәас иатакәо

Амашынақәа реинкъара



Амфатәи алашарағы
аанымгылара

Аласра

Архаста ғәрәа

Ахәра

Амилициярыпхъара

Ацхыраара ласы
апхъара

Ақаҳара



Акиба ақынты лассы
Амардуан

Атсаа ақәшькыраара

Ахахә ағапара

Ашъапы аххәаца

Ашъамхқәа рхәахәара

Акәақәа ахъра

Аңаа

Акрем чыда

Ахъаа артәага

Азәы, мамзаргы акы анкъара



Анықәарағы
анаңшы-аапшра

Иағыны анықәара

Анықәарағы ателефон
алахәммара

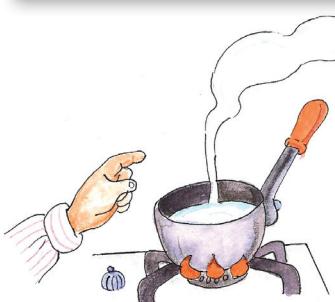
Алахъ ачра

Ашъапы аххәаца

Аңаа

Акрем чыда

Анапы абылра



Ишу ақәңьял
алакысра

Анапы абылра

Анапы ахъаара

Азы ақны 20 минут
аарпшра

Аңаа

Акрем чыда

Иғырпшу аххәа:

Амашынала амашәыр злақалои? Анықәцағы амса алашарағы даанымгылакәа иағыны инықәницар, даға машыннак ала иеинкьоит. Амашәыр амшала, ағмашыннакты аңаңта роует. Иара итатәақәаз ахәрақәа роургы қалоит, машәырк анықалалакъ иаразнак амилициа ирзастәуп. Амашәыр ғәғәазар, аңыраара ласгыры ирыңхъатәуп. Зегыры иреиңү амашына агәеанызаара агәеанызаарала ауп.

Аххәа 1.

.....

Аххәа 2.

.....

Аххәа 3.

.....

5

Амџатарақәеи ажәйтә ҭасқәеи.

13 тәи Ахәаша ихәанчоу азхатцароуп.. Уаҳа ихәанчоу азхатцара ыкоума? Имцу азхатцарақәа реипш, изхылғиааз ҳзыымдыруа ажәйтә ҳтасқәагы қалар алшоит. Иаххәап Җиуаяа иеипшү.



ХАНЦЕРЕИ ГӘАША

- а. Асахъағы ижәбо акъанцъа закәзызе?
- б. Шәгәнала арт ахәыңқәа абри акъанцъа ала ићартцои?



Ағымта шәапхъаны азтаарақәа рұакқәа қашетца.

Аарғара аныќало аамтақәа раан Җиуая аныхәара амғапғаразы ақыта ахәыңқәа үзара рееидкыланы акъанцъа дук, мамзаргы абаҳа иалхны ауағы исахъа иеипшыртәйз фигурак ала ҖИУАУА ашәә еицихәо ағнқәа еимданы афатәқәа еизыргойт.

ҖИУАУА еиғызкааз ауағы азәгъы иамхәаζакәа ахәыңқәа еизганы аныхәара иалаиргон. Ари ауағы, ахәыңқәа рыңхыраареи, иеидыркылоз афатәлытқәа афатәқәа рылхра зылшоз азә инакәхон. Аныхәара ажәақәа здыруаз ақытауаагъырышә илагылаз ахәыңқәа азтаара рымтакәа, иаразнак имазеини ирымоу афатәлытқәа руак рытанды, иныхәаны инаскъаргон. Заанатцы адырра рымтареи, азтаара амтиреи п්караны ићан. Ари уацымныќәар аныхәа бжысуеит ҳәа иазхартzon. Иеизыргоз афатәлытқәа еиҳарак ахәша, акәтағъ, аўыықа настъы

ашыла акәхон.

Иеңкәдүршәаз акъанцъа ЗИУАУА, иткәаны ирымаз ах ипҳа лакәны иахырыпхъаоз азы, ағнатақәа ианыртауаз зны зынла идырбааzon, еиҳаракгы ашта иантыңуаз атәца ала азырықтыртәон. Өнәтәцыпхъаза ашә ажыны ЗИУАУА ашәа рхәон. Нас иеңдүркүлаз афатәлыхқәа рыла ӡык ахықәахъ инеини афатәқәа қарттон, ахәыңқәа рызхара анырфалакгы ЗИУАУА акъанцъа ала изсон. Аамыштахъгы иткәаны ирымаз ЗИУАУА атып ахъ инеиаит ҳәа азыртон. Ажәак ала ахы иақөитыртәун.

ЗИУАУА, ЗИУАУА

ЗАР ИҚӘАҚӘА МАРКЫЛДЫШЬ

АХ ИПҲА АЗБА ДАКИТ,

ЗЫ ХӘҮЧҮК, ЗЫ ХӘҮЧҮК

ЗЫ ХӘҮЧҮК ҲӘА ДАХЗЫЛДИУАМ,

ЗЫ ДУК ҲӘА ДАХТИУЕИТ

Хыхь икоу ағымта дағазнык шәапхъаны азтаарақәа ртакқәа қашетца.

1. Ахәыңқәа акъанцъа рыманы ианбаныкәо?

.....

2. Ахәыңқәа акъанцъа рыманы иабаныкәо?

.....

3. Ахәыңқәа изыхныхәозеи?

.....

4. Аныхәара ианалгалак аштахъ атахцәа ахәыңқәа ирзыруеи?

.....

6

Ажәйтә тасқәа

Шәеиҳабаңға шәраңғажәа. Зиуауа иағызыу ажәйтә таск рөыштәцаа, насты
абри аңас еңазхәо ғымтак шәырхия.

Ағырпшы:

Амажәа шытыпар асас даауеит.

Ача иахъөылааз уфар аңара упшаауеит.

АБЗА ИИХӘО ИХӘЕИТ, АХА...

Гъаргъ Зантария



Амра тлашәарап ихалахъан Апъта данғышынан. Дағылан, дңәйс-жысына асоф днықәлеит. Ашта иааталеит гәыпъфык ачкәынцәа. Урт рашәара амхахы иңазаарын, уажәы үзүк ржәырц ихалеит.

- Уара уцәанаты ҳара шаға храшәазеи! - иаахыңеен дара.
- Шәара шәнеңаңзагы сара уа сыған, - ихәеит Апъта. - Даара кыргызы срашәеит, ижәдүруазар!
- Үанбағаз?
- Иаха, шәара шәкаххаа шәаныңәаз!

– Илашьца замыз, мшәан?

– Мамоу! Амза каххаа ипъхон.

Иаацъаршьеит аиғызыңцәа.

– Абза иихәо ихәеит, аха ус акәгәышьам... - налеитцеит уртқәа заҳаяуз Апъта иаб.

– Ҳайжъатцәкъану? - иаиларыңсейт зегъы.

– Ааи. Уажәы мзатхамтоуп, амза цәыртцуам зынзагъы, иахагъы ижамызт.

Иааччеит зегъы. Апъта дылъхашъан, ихы лаиркәит.

КЕРИНА ДИАШОУ?

Гъаргъ Занҷариа



– Нан, сгъежъаанза афны аапъесса, – лхәеит ашъжымтән усура данцоз Кәрина лан

Хына. – Ибзиоуп, ди исыпъссап, – лхәеит Кәрина.

Ан дцоит. Ашыбжыыштахь дгъежыны дааизар, акгы қатца зам, ишынлышкызы икоуп.

- Икализеи, «ибзиоуп» бымхәаз? – лгәы иалсны дцааит Хына.
- «Ибзиоуп» схәан, аха нас саххәйт...
- Избан, афны пъссатәзамыз?
- Ипъссатәын, аха хәылбырханза еитамкъашуеи. Ишыкоу иказ!..
- Ус аума?!.. – Ан уаҳа лымхәазеит, днысоналан афатәқатара дналагеит.
- Амла сакуеит, ди, балымгазои! – лан длырццакуеит ахәычы.
- Уажәытәкъя, нан, иаачха!

Дук мыртыкәа афатә қатданы, ачанаңқәа ирынцаны, лыпъха иналымтталыргылеит ан.

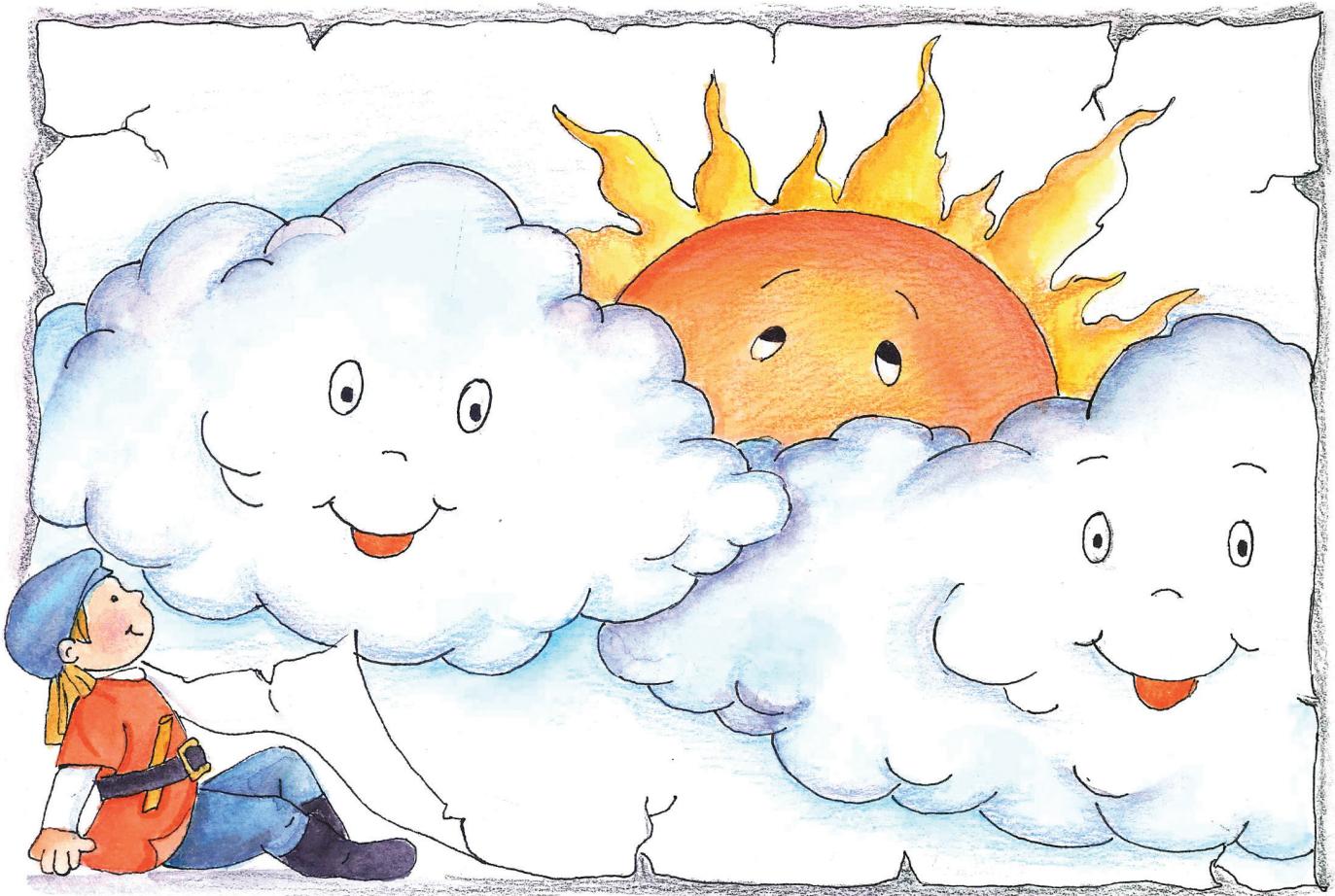
Кәрина лнапы ааζәзәаны, дгәырбъацәа днахатәеит. Лан даайн, илымтагылаз

лхэы аалымцылхуеит.

- Икабдои, дихеит, схэы сымцхны ибгома?
 - ицьалшьеит Кэрина.
 - Ааи!
 - Избан? Ибзиоуп, ибчэастсоит бымхэаз?
 - Исхэан, аха нас саххэйт.
 - Избан?
 - Зегъ дара роуп, хэлаанза дырфагь амла бакуеит, еибьми ус быкзар?! – лхэеит ан.
-

ИАРБАН ЕИХА ИБӘБӘОУ?

Сарион Таркыл



- Сара зегъы сыриааниует, шәызбылуеит зегъы, - ҳәа аөхәара ишағыз, азы лақәтәан, илеихәлаңаеит амца. Шыңа аөхәара иалагеит азы:

– Сара исиааниуа дықазам, ижәымбен амца изызуз!

Амра кацеиуа иаацәыртын, шыбжыонынзагы изымнеит азы – илышьтаба иңеит.

Шыңа амра аөхәара иалагеит:

– Сара исиааниуа дықазам! Сыңаңауп сара!.. – аөхәара ишағыз, апътақәа аа-хылан, амра ртәахит. Иахъагы иқам, уатәгы иқам.

– Гәта оумажәкәак ракәзаап, убо-о-о! – рхәо иалагеит. Ус-ус апътақәагы аөырғағыра рысит:

– Ҳара – ҳара ҳауп! Ижәымбои, амра дүзә тәкны ишхамоу?!

Өнак иаацәыркъан апъша ғыры, апъша хага, апътақәа зегъ ааизыхәәаны,

ашъхақәа ирхыганы, наң үзара иаманы ицеит. Лассаамта иңазамызт апътақәагьы апъшагьы.

– Еибарпұсызар қалап арт, - рхәо иалагеит үлоукы.

– Мап, еибашьюеит уажәгьы, ианааниугьы макъана деилкааζам, - рхәон еғырт.

Ус ишықаз, өнек ашъхақәа ирхытңы ағаанахеит апъша үйы.

– Аа, абар иахықоу аиааира згазгьы!

Аха инаңшызар (,) апъша иашъталаны иаауан апътақәагьы.

Нас, иарбан еиха иңәбәаз?.. Уи иахъагьы еилкааζамкәаны икоуп.

Азызырыға

Атема-1

Ахәта-1

Нарт : Ерцах ҳахбааз сеигәрғеит.

Алхас : Хымпәада! Арақа адунеиағы зегъ рааста иахыпшың үшінде.

Атахмада: Схәыңқәа! Ишәшәышеташа шытышәхә, амш хытажеит. Шәычмазағар стахым. Ахы Гөерит! Музика бзиак архәа, ҳшың нығәап, ҳаапшы.

Алхас : Гәахәарыла.

Амра : Абар ассир! Асы алеира иалагеит. Шақа ибзиахеи.

Гәйнда : Сара ахъта сакуа салагеит ҳәа сгәахәуеит? Амшыамб Ақьала ҳағналарыма? Шылжыаахыс схы сыйхуеит. Сычмазағошшәа сзааниеит.

Атахмада: Схәыңқәа! Шәхы гәашәта. Жъансет, ари ахәшә бымаз. Бара ибзеиғыхап. Ағоныңқа шәычмазағны шәхынхәыр стахзам.

Алхас : Сара ус сгәы иаанагоит, Жъансет маңк амцашоура лмоуп. Ирацәаны азы бжәироуп Жъансет.

Амра : Сара сгәанала акәашара ҳалагап; ҳқәашар дыбзиахоит.
(зегъы чоит нас акордион адырхәоит)

Атема-1

Ахәта-5

Инал : Ихағсыз амчыбжы ашколах ұмааизеит, Беслан. Уабақаз?

Нарт : Ағоны сыйқан, избанзар даара сыйчмазағын.

Инал : Изыхъеи, иқалеи?

Нарт : Ашәахъаен амцашоура сыман. 39 градус қалеит.

Инал : Аа! Изыхъеи?

Нарт : Исыздырзом. Ирацәаны азы зжәйт, аха Ағашаен еиҳа сеицәахеит. Үи ада сыйхыны дара исыхыит.

Инал : Ахаша еиҳа уеиғыхама?

Нарт : Мап, Ахаша ирацәаны сеймхәеит. Үи азы ахақым иахъ сцеит. Сара ахәшә ситеит.

Инал : Ахәшә ухәартахама?

Нарт : Мап исмыхәеит. Апшыашаен сан слыңны ахәышетәртәх сцеит. Сара анализқәа сзығартцеит.

Инал : Усоума? Иуыдырбалеи?

Нарт : Ахасра сыйхызаап. Аха Ахәашаен еиҳа сеиғхеит. Маңкыры крүсфейт! Нас амчыбжы антәамта ибзианы исхызгейт. Сыбзиахеит.

АТЕМА-2

Ахәтә-1

Артқағы : Схәыңқәа, ашкол шәалгар аус хкыс (занаатс) иалышәхырц ишәтәхәуи? Нарт уара ула ҳалагап... Хықәкыс иалыухырц угәры итоузеи?

Нарт : Сара, адукатс сқалар стахуп избанзар адунеи аиашара атахуп.

Артқағы : Гәйнди, бара ибхәыцуеи?

Гәйнди : Сара, шәара шәеипъш сыртқағтар стахуп, сыртқағы..... Избанзар, даара ачхареи агәбылреи шәымоуп. Шәара даара бзия шәызбоит.....

Артқағы : Инал, уара?

Инал : Сара схыккәы музикантс ақалароуп сыртқағы... Амузика ғыңқәа рапъцара рархәара, сара сгәры шытнахуеит...

Артқағы : Итабыргытәжома? Азамана! Инал, сара сгәанала уара ушәжәығы бзиахаргы қалап. Избанзар аартра ғыңқәа улоуп.

Инал : Итабуп сыртқағы. Абас шәахьсызхәыциа сеигәрырғеит. Сабғы шәара шәеипъш дхәыцуеит....

Артқағы : Алхас, уара утәры сгәры азфоит. Аха уара ихәа.

Алхас : Сара сынғынырхар стахуп сыртқағы. Сара сгәанала анғынырцәа аартра ғыңқәа бзия ирбоит.

Артқағы : Сгәры шазғаз еипъш. Уара унғыныр бзиахоит. Мадина бара?

Мадина : Сарғы санхәыңыз аахыс ҳақыымс сқалар стахуп сыртқағы. Ауаа аңхыраара рытара, ачымазағзәа ралыргара, рыпсы еиқәрыхара стахуп.

Мрамза : Сарғы Мадина леипъш схәыцуеит. Сан леипъш амедиаҳәшья бзиас сқалар стахуп.

Артқағы : Мрамза, агәра згоит медиаҳәшья бзиак дышбылтца. Шәара шәыла сгәры дууп схәыңқәа. Агәра згоит итахны иалышәхыз абаңт аусқәа шәықәғеоит.

Атема-3

Алхас : Ало, мшыбзиақәа. Сара Алхас соуп. Арда ителефон хвоуп. Ағофы джоума?

Арда иан : Алхас мшыбзиа. Арда ашыапылампыл асра дцеит. Кыр иоухәар утахызма? Алхас

Алхас : Мрамза лгәылčeанзамкәа лымшира азгәахтойт. Ардагы аапъхъара истар стахын.

Арда иан : Аныхәа ианбазгәашетоу?

Алхас : Иааниа амчыбжы Асабша аөнү, Хыблараа ақытағы ирымоу рығоны амзырағы.

Арда иан : Ҳыммм. Уи аөнү ҳара ҳәйала ачара имоуп. Арда даара иғәры иалсуеит. Мрамза лымширагы далахәзар итаххойт.

Алхас : Иеильискааит. Ачара знық ауп; амшира ессышықәса.

Арда иан : Аха уажәа Арда иқәсиршәоит.Дызкыдсыларгы Қалап.

Алхас : Ибзиоуп, даараذا итабуп. Сара Арда еиңа сизасуеит. Абзиараз.

Арда иан : Абзиараз; уан асалам сызлыт.

Атема-4

Алхас : Ишәаҳама, Ансамбыль Шьараҭын адунеи тур еиңаказаап.

Гәйнде : Ааи, исахаит. Сгәи еизҳаит. Ҳара тыпъх Ақәа нахбахъан.

Аб : Шьараҭын шәхәама? Сара Шьараҭын 20 шықәса рагъхъа избахъан.
Стампыл инеины икан.

Пәерит : Итабыргыцәкъоума? Саб, уара шьараҭын шыудыруаз, ишыубахъаз сыйздырзомызт.

Аб : Ишпъасымбац? Ҳара ҳзы мифын (илегъендан) уи агәып. Акәашағ хада Давит Җарба иакәын. Ахаңа зегъы уи ҳиеиңшхар ҳтахын. (Дыччоит)

Пәерит : Саб уара уұканы сыйздырзомызт.

Аб : Избан, стаҳмадаҳама? (Дыччоит) Давит Җарба даиаите, уҳахәапъш ҳауа еиха бзия икәашо дубап.

Алхаси Гәйндеи чоит...

Аб : Шьараҭын ҳара иҳақәло рзы даара атқаду змаз гәыпъын. Ҳакәашарақәа ртоурых ртакы ҳзыртқаз ари агәыпъ ауп. Убри аахыс урт срызғелымхәуپ.

Гәйнде : Уи азы рхатғылара иапъсоуп. Зегъы иҳағсыз аамтеи, ҳқултуреи абарт акәашарақәа рыла нахтқоит. Ажәйтәкәа ҳхамыштроуп.

Аб : Хымпъада. Шәрыйзғелымхәз рконцертқәа. Иеилышәкаа нахыныңқа?

Рықәғыларақәа ахыырко?

Гәйнде : Уажәтәи рныңқаара даара инеитцыхуп. Ираңаны атәйлақәеи ахұнықалаққәеи рөңи ақәғыларақәа рымоуп. Арт атәйлақәа шыуукы, ҳара ҳажәлари ҳашыцәа Адыға жәлари ахтәара ашытакъа нахынанагаз тәылақәоуп. Җырқетәйлеи Иорданиеси реиңш. Гъерманиеси Америкеси рқынгы ҳауаажәлар раңағауп. Зегъы ргәйіхатқатдо ишырзыпъшу здыруеит.

Алхас : Ааи. Аха ҳажәларқәа зынза нахыныңқам, Иапонтәйлагы ҳқәашарақәа даара иргәәпъханы ишрыидыркыло здыруеит. Избанзар руыс даара ибзианы иазныңқоит саб, ус ами?

Аб : Уиашоуп сыйқәын. Даараذا уиашоуп... Стампыл ианықәғыло амш азы уажәнатә ҳ билеңқәа алаҳхып ҳарғы. Үанғы даара деигәйрғоит. Аха зегъ реиҳа уабдуи уандуи еигәйрғоит.

Апсышәала ахырхыңзарахъзқәа иқәыпхыңзара

1	акы	51	ғынғажәни жәеиза	101	шәи акы
2	әба	52	ғынғажәни жәафа	102	шәи әба
3	хпа	53	ғынғажәни жәаха	103	шәи хпа
4	пшыба	54	ғынғажәни жәипш	104	шәи пшыба
5	хәба	55	ғынғажәни жәохә	105	шәи хәба
6	фба	56	ғынғажәни жәаф	106	шәи фба
7	быжъба	57	ғынғажәни жәибыжъ	107	шәи быжъба
8	ааба	58	ғынғажәни жәаа	108	шәи ааба
9	жәба	59	ғынғажәни зеижә	109	шәи жәба
10	жәаба	60	хынғажәа	110	шәи жәаба
11	жәеиза	61	хынғажәни акы	110	шәи жәаба
12	жәафа	62	хынғыжәни әба	120	шәи әажәа
13	жәаха	63	хынғажәни хпа	130	шәи әажәиқәаба
14	жәипш	64	хынғажәни пшыба	140	шәи ғынғажәа
15	жәохә	65	хынғажәни хәба	150	шәи ғынғажәиқәаба
16	жәаф	66	хынғажәни фба	160	шәи хынғажәа
17	жәибжъ	67	хынғажәни быжъба	170	шәи хынғажәиқәаба
18	жәаа	68	хынғажәни ааба	180	шәи пшынғажәа
19	зеижә	69	хынғажәни жәба	190	шәи пшынғажәиқәаба
20	әажәа	70	хынғажәни жәаба	200	ғышә
21	әажәни акы	71	хынғажәни жәеиза	100	шәкы
22	ғышәни әба	72	хынғажәни жәафа	200	ғышә
23	әажәни хпа	73	хынғажәни жәаха	300	хышә
24	әажәни пшыба	74	хынғажәни жәипш	400	пшыышә
25	әажәни хәба	75	хынғажәни жәохә	500	хәышә
26	әажәни фба	76	хынғажәни жәаф	600	фышә
27	әажәни быжъба	77	хынғажәни жәибыжъ	700	быжъшәы
28	әажәни ааба	78	хынғажәни жәаа	800	аашәы
29	әажәни жәба	79	хынғажәни зеижә	900	жәшәы
30	әажәни жәаба	80	пшынғажәа	1000	зқыы
31	әажәни жәеиза	81	пшынғажәни акы	1000	зқыы
32	әажәни жәафа	82	пшынғыжәни әба	2000	әнызқь
33	әажәни жәаха	83	пшынғажәни хпа	3000	хнызқь
34	әажәни жәипш	84	пшынғажәни пшыба	4000	пшынызқь
35	әажәни жәохә	85	пшынғажәни хәба	5000	хәнызқь
36	әажәни жәаф	86	пшынғажәни фба	6000	фнызқь
37	әажәни жәибыжъ	87	пшынғажәни быжъба	7000	быжънызқь
38	әажәни жәаа	88	пшынғажәни ааба	8000	аанызқь
39	әажәни зеижә	89	пшынғажәни жәба	9000	жәнызқь
40	ғышәни	90	пшынғажәни жәаба	10000	жәанызқь
41	ғышәни акы	91	пшынғажәни жәеиза	10000	жәанызқь
42	ғышыжәни әба	92	пшынғажәни жәафа	20000	әажәанызқь
43	ғышыжәни хпа	93	пшынғажәни жәаха	30000	әажәиқәабанызқь
44	ғышынғажәни пшыба	94	пшынғажәни жәипш	40000	ғышынғажәанызқь
45	ғышынғажәни хәба	95	пшынғажәни жәохә	50000	ғышынғажәиқәабанызқь
46	ғышынғажәни фба	96	пшынғажәни жәаф	60000	хынғажәанызқь
47	ғышынғажәни быжъба	97	пшынғажәни жәибыжъ	70000	хынғажәиқәабанызқь
48	ғышынғажәни ааба	98	пшынғажәни жәаа	80000	пшынғажәанызқь
49	ғышынғажәни жәба	99	пшынғажәни зеижә	90000	пшынғажәиқәабанызқь
50	ғышынғажәиқәаба	100	шәкы	100000	шәннызқь